

# VENDÉGLŐSÖK LAPJA

A HAZAI SZÁLLODÁSOK, VENDÉGLŐSÖK, KÁVÉSOK, PINCZÉREK ÉS KÁVÉHAZI SEGÉDEK ÉRDEKEIT FELKAROLÓ SZAKKÖZLÖNY.

Megjelenik havonként kétszer, minden hó 5-én és 20-án.

Előfizetési ár:

Egész évre. . . . 12 kor. | Félévre . . . . . 6 kor.  
Háromnegyed évre 9 „ | Negyedre . . . . . 3 „

Laptulajdonos és felelős szerkesztő:

**IHÁSZ GYÖRGY.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

VII., kerület Akácfa-utca 7-ik szám.

Kéziratok és előfizetések ide intézendők.

## Ujlesztendő.

Az idők forгатaga ismét egy esztendővel gördült tovább. Szilveszter napjának éjszakáján meghalt a mult 1909-ik év utolsó percze, de elmulásával életet adott az 1910-ik esztendő első perczenek s ezzel az újabb, kétes arcu jövődőknek. Vajon mit hoz ez a jövődő? Ki tudná azt megmondani? Az idők méretének hajnalvirradásán mindig sok jót várunk az ujlesztendőtől s rendesen csalódás a vége. Csak egy bizonyos. Az, hogy egy esztendő alatt ismét szaporodnak a sirhalmok s új emberek születnek a régiek helyébe. Vajon a közjólétért, a társadalom hasznáért, a nemzet javáért való küzdelemben pótolják-e ezek a régiket? Ez olyan rejtély, mint a minő rejtély maga a soha meg nem szünő, perczöl-perczre ujjaszülető, örök idő maga.

Magyar nemzeti létünk második ezer esztendejében az 1910-ik év a tizenkettedik esztendő. Mióta ezt a hazát lakja a magyar faj, egy ezer esztendőnél több pergett le az idők homokóráján háta megett. Ezer esztendőnél több! Szinte belefárad a képzelet, mig el ér egészen odáig, mikor először zendült meg az Alföld délibábos rónáin és a Kárpátok oldalán, szép völgyeiben a magyar ajkak diadal éneke. Lezárt szempilláink előtt a mult idők ragyogó, színpompás képei elevenednek meg. Látjuk a csaták viharában a honfoglaló ősök diadalmas seregét. A hadak élén Árpád és hatalmas vezérei. Tomboló paripák rohamai alatt megreszket a föld s vérebe fullad, vagy menekül az ellen. Örömtüzeket látunk kigyuladni a hegyek ormán, melynek áldozat-lángja emelkedik a magas ég felé, hogy megvigye az új hazát

szerezett magyar nép háláját a Hadurnak.

Ezer esztendő! Mennyi diadal, mennyi veszteség, mennyi kiontott vér ezalatt?! Mennyi önfeláldozás, de mennyi árulás is?! És mennyi visszavonás, mely magyarok temetőjévé avatta a mohi pusztát, Mohácsot és nemzeti Golgotánkká Világos után Aradot. Nem volt Európa egy nemzetének sem oly nehéz küzdelme ezer esztendő alatt, mint a magyarnak. De a küzdelem adott nekünk férfiakat is, kiknek nevétől ragyog a világhistoria. Mennyi dicső név! Árpád, Géza, Szent István, Szent László, Kálmán, Nagy Lajos, a Hunyadiak, Bethlen, Bátori, Rákóczi, Széchenyi, Kossuth, Deák, melyekkel nagy multunk büszkélkedik. akiknek bátor működése, nagysága fényes bizonyítéka fajunk kiválóságának s nemzetünk fentartó erejének.

Ez évfordulón emlékeztünk vezérek-ről, államférfiakról, szabad volna-e megfedekezünk azokról, akik tisztos polgári foglalkozással, ipari munkával, csüggedést nem ismerő kitarással járultak hozzá nemzeti létünk, fönmaradásunk, anyagi boldogságunk épületének megerősítéséhez? Ha a magyar iparosság nem lett volna a multban az az erős, kitaró, hazaszerető, nemzetfentartó elem, mint ami volt, s mint ami nagyrészen ma is, akkor Budapest nem volna ma világváros és a világvárosok egyik legszebbike. És ha lapozzuk ennek a fővárosnak történetét, hány vendéglős iparosra, korcsmárosra találunk, aki munkával, lelkesedéssel, áldozatkészséggel, megtakarított vagyónának feláldozásával járult hozzá Budapestnek nagygyá, virágzóvá tételéhez? Sokan közülük nem is voltak talán született magyarok, de azzá

lettek szívben, érzésben, egész gondolatvilágukban s mindig ott találkoztunk velük, ahol tenni is kellett, dolgozni és a nemzeti és városi közügyért s áldozni a nemzeti kultúra és jótékonyság oltárán. És ebből a nemes munkából kivették s kiveszik részüket ma is a vidéki városok hazafias vendéglősei is. Ha már ez évfordulón az emlékezésnek ideje van, kalapot kell emelnünk a polgári érnnyek ezen emlékezete és létezése előtt is.

\*

Nem valami biztató körülmények közt virrad reánk az új, 1910-ik esztendő hajnala. Az ország fölött ott boronganak a politikai válságok nehéz fellegei. Ki tudja, e fellegek közül nem sujt-e le reánk olyan vihar, mely elsodorja, elsöpri erkölcsi és anyagi előrehaladásunk magyar nemzeti reményeit. A politikai válságok mellett tombol közöttünk a társadalmi széttagoltság vad szenvedélye. Különösen a munkás, iparostársadalomban a béke megbomolva, ádáz harcczal állanak egymással szemben a munkás és munkaadó. S mind ezek fölött ott terjeszti sötét szárnyait közöttünk az anyagi romlás, a szegénység, a nyomor, az ezeket haloványító, testet elsorvasztó, lelkeket elcsüggesztő szelleme. Az 1909-ik évi rossz termés után pang az üzleti élet, megcsökkent a forgalom. Erős munkára, szívósságra és összetartásra van szükségünk mindannyiunknak, különösen Magyarország iparosságának, hogy a reánk váró nehéz küzdelmekkel megbirkózhassunk.

Ezt a csüggedést nem ismerő munkát, összetartást, kartársi együttérzést hirdeti, ápolja a magyar vendéglői iparosság társadalmában, a „Vendéglősök Lapja“, nem kevesebb,

Fanda Ágoston és  
Zimmer Péter utóda  
Alapított 1820.

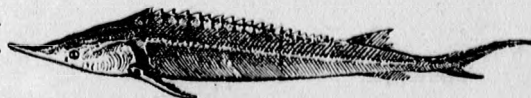
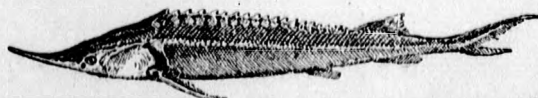
**ZIMMER FERENCZ**

halászmester Budapesten. Főüzlet: Központi vásárcsarnok, Telefon: 61—24.  
Fióküzlet V., József-tér 4. szám. Telefon: 62—39. Interurban telefon: 61—24.

A „Balatoni Halászati részv.-társ.“ kizárólagos képviselője.

Sürgőnyozim: Zimmer halászmester, Budapest.

Az **egyedüli** halkereskedő czég, mely az előkelő háztartásokban és az éttermekben szükségelt **összes** halfajokat **állandóan** raktáron tartja.



Szállít: A legmagasabb királyi udvar és József főherczeg ő fensége udvara számára.

# „Patyolat“ gőzmosó és fehérnemű kölcsönző vállalat,

Telefon 51—80.

Budapest, VIII. kerület, Práter-utca 44. szám.

Telefon 51—80.

Ajánlja teljesen átalakított gyárát a tisztelt **vendéglősök és szállodás urak** figyelmébe. A mosásnál különös gond fordítatik a fehérneműek kimelésére.

mint immár huszonhatodik esztendeje. A kartársi összetartást, az alkalmazó és alkalmazott közti jó viszonyt, mert csak az ily összetartásnak, harmonikus munkálkodásnak van meg az az ereje, mely még a nagy, súlyos anyagi megpróbáltatásokkal szemben is erőssé, sőt legyőzhetlenebbé tesz bennünket. A „Vendéglősök Lapja“-nak ez az állásfoglalása nemcsak hogy helyeslésre, hanem visszhangra is talált az ország tisztességes vendéglős társadalmi körében. És midőn most az új esztendő küszöbén megújítjuk azon fogadalmunkat, hogy úgy mint a múltban, a „Vendéglősök Lapja“ a jövőben is, midőn minden sorában a magyar vendéglősök érdekeiért fog csüggedést nem ismerve küzdeni; ennek az összetartásnak, kartársi együttérzésnek ápolása lesz ezután is a mi vezércsillagunk!

Midőn lapunkat továbbra is olvasóink nagybecsű, pártoló figyelmébe ajánljuk.

A magyar vendéglős iparosságnak boldog ujesztendőt kíván a

„Vendéglősök Lapja“  
szerkesztősege.

## A jövő.

Irtta: Lukács János vendéglős.

Atridesz Agamemnon a görögök nagy hőse és hatalmas királya összeveszvéen Achilleussal a görögök nagy vitézével és vezérével és tízéves háborúskodás után vissza akart vonulni nagy hadaival és vitézeivel Trója ostromlásától. De a görögök kiváló és bölcs vezére és szónoka az ősz Nesztor egy beszédjével fellelkesíté a visszavonulni akaró királyt, Agamemnon.

A beszéd nagy hatással volt a királyra, Agamemnon tovább folytatta Trojával a háborút. Diadalt-diadalra aratott, mert a hős görögök haragos vezére a nagy Achilles is megtérve királyához és Hecktort megöle.

A a mi ipartársulati életünkben is hosszú ideje folyik a háború. Több mint harminc év óta küzdenek a mi vezéreink, hogy megdöntsék a hatalmas de erkölcstelen Troját.

Azt rendszert, mely rendszer mint az a tengeri szörnyeteg a polip száz és ezer karjai közt fogja a korcsmáros és vendéglős helyzetét. És akarva nem akarva, de véres verjéssel szenvedjük tetlenül nyomorult sorsunkat és bambán nézzük, mikép szívja vérünket az ezer kezű, ezer lábú szörnyeteg. Mi a kartel, az élelem és a házbér uzsorában fojtogat bennünket.

Békén tőrjünk Krisztus keresztjénél is nehezebb keresztjét a szenvedésnek az aggodalomnak, a bizonytalanságnak, amit vállainkra rak a rossz és hiányos törvény, mely megengedi a legszemtelenebb versenyt a szabad ipar címén.

Nem elég, hogy iparunkat folytathatja s minden jött-ment koldussá lett ember és mindenünnen kiüldözött és tanult mesteriségét megunt egyén, (ezek közé tartozom jó magam is) de minden lukban, minden sarkon, minden házban, minden szemétdombon engedélyt adnak korcsmát és vendéglőt nyitni.

Es milderre rá a rengeteg sok szatócs, fűszeres és kávéházak, talán még a piaci kofák is korcsma és vendéglő ipart üznek, mert ezeknél minden beszerezhető, mit a vendéglős és korcsmáros ad, vagyis egyedüli létfenntartására a törvény neki megenged.

A hat és tíz krajczáros sör, bor és pálinka mérésekről ezen legmodernebb mérleg gyárakról jobb nem beszélni addig, míg a sörgyárak kartellje fennáll és míg azok megdöntve nem lesznek.

De igenis beszélni kell arról, hogy ezer és ezer láthatatlan kezek törnek szentségtelen öklükkel iparunk szentélyébe.

A sok apró-cseprő kaszinók, körök és egyesületek egész légioja vendéglő és korcsma ipart üznek egy felfogadott szolgáló személyében. Nem elég, hogy minden szegényebb hivatalnok és hivataloszolga, iparos és munkás szoba-uraiknak étkezést nyújt, de melléje bort is mérnek ki. Tehát vendéglő és korcsma ipart üznek. A gomba módjára létező étkezdek, kifőzéseknel rejtelmes titok az ital, de mindenki ihat, ha akar bort és sört.

A nagyobb hivatalok szolgálói százhektontként mérik ki a bort a hivatalnokok és szolgatársaik között, mely bort apósuk vagy saját szőlőjük terem.

A kapuk alatt kiirt „jó házikoszt“ című étkezdek, mint sáskák a vetést, úgy pusztítják a vendéglő és korcsma ipart.

A hitelszövetkezetekről, a borkereskedők és sörgyárosok hához való szállításairól egyszer már írtam. Irtam a margarinos kókuszdiós és a fagygyus zsiradékú konyháról is.

Ezermillió bajok tépik, marcangolják testeinket. És még ráadásul jön a legnagyobb veszedelem, a házbér kiemelő gazember és a kegyetlen, irgalmatlan adóprés.

Mehetsz koldulni kedves kolléga és kartárs. Nincs orvosság, nincs mentség, mi bajodat orvosolja, segítse. El vagy veszve. Egyedül állasz.

Nincs jó barátod csak ellenséged. Ellenséged a törvény, üldözöd a rendszer.

Menekülhetsz a szegényházba. De oda csak akkor, ha van ki protezsál.

Vagy öngyilkos lehetsz. Ha élsz is néhány évet boldogan megmaradt vagyoned roncsain. De véged a nyomor, a szenvedés.

Megátkozott, kitagadott mostoha gyermekei vagyunk mi vendéglősök és korcsmárosok e drága, szép magyar hazának.

Mert a kollégiális kartársi szeretet, helyesen az egymás iránti sárga irigység emészt bennünket. Nem tartunk össze.

Nincs bennünk érzés, gondolat, eszme. Mint a gyülevész zsoldoshad: Mindenki magának áll.

Élünk, mint egy élősd, míg jó megy dolgunk. De midőn veszélybe jutunk, ezer ellenséggel állunk szemben: egyedül állunk

véres homlokunkkal, megtépett hajunkkal, mint egy nyomorult kihaló, kiélt páriák.

És bambán nézzük gyalázatos büneink torz szülöttjét.

A koldustarisznyát és a koldusbotot. Mit a megvetés és a megalázó számalomnak kaján mosolya kísér.

Ez a multja és jelene a korcsmárosnak és vendéglősnek.

Legyen a jövő más. Hallgassunk a bölcs Nesztor szavaira. Kövessük a hatalmas Atridesz Agamemnon példáját. És legyünk hasonlók Achilleshez. Dobjuk ki szívünköl a sárga irigységnek, a gaz gyűlöletnek és haragnak érzéseit és álljunk oda a csatasorba, öljük meg a legveszedelmesebb ellenségünket — a hitvány és gaz rendszert. Miként megölte Achillesz Trojának hatalmas és rettegett király fiait és Troja legnagyobb hőst, az erkölcstelen fajának erkölcstelen tetteit elszántan védelmező Hecktort.

Miáltal a görög nemzet győzött az erkölcstelenségben fetregő Troja felett.

Legyen a mi jövőnk az új esztendőben minden téren a dicső győzelem. Ipartársulatunk harmincz éves háborujának egy hatalmas győzelme.

Hogy ne csak egyesek, de minden vendéglős és korcsmáros kartárs menekülhessen attól a legnagyobb veszedelemtől, a bélpoklosság örök szenvedést okozó betegségtől.

A hitvány közönytől és az önző önérdektől.

Ha felébredünk, ha talpra állunk, ha összetartunk, ha megértjük, meghallgatjuk a jó és okos szót. Diadalt érünk el.

Életünk gyümölcsös fájának elhullik fergese. Megérik a gyümölcs, lehullik fájáról.

Miénk lesz a jövő, a boldog, a megelégedett korcsmárosokat, vendéglősöket felémelő, dicső jövő!

Ez az én újévi köszöntőm hozzátok, kedves kartársaim!

## Újévi imádság.

Mi atyánk, ki fent vagy az egekben,  
Itt a földön s csillagok felett,  
Alkotója nagyak és kicsinynek,  
Legyen áldott drága, szent neved!  
Ezer éve járunk oltárodhoz  
És imádunk ezer éven át:  
Nemzetek közt vészben és viharban  
Áldd meg, óvd meg a magyar hazát!

Régi oltárunkat láng emészté,  
Hadur Isten elfeledve rég,  
Hogy eljőjön a te szent országod,  
Azt csengi a magyar föld s ég.  
Csak egy Isten legyen az egekben,  
Kit imádni tud e nép s akar,  
Földi bálvány, bár az égig érjen,  
Nem hajol meg néki a magyar!

Fent az égben, angyalok honában  
És a földön emberek között,  
A királyok s koldusok tanyáján  
Te határozz béke s harc fölött.  
Jobb ügyünk, ha kardunk tette készít,  
Győzelemre vigye szent neved,  
Hadd lássa a jogainkat tipró,  
Hogy hü néped, Isten, mit tehet!

És amiért küzd e rög ifja, véne,  
Amiért, hajh, elhult anyyi vér,  
Ne csak fényes paloták uránál,  
A szegénynél is legyen kenyér.  
Kik a népet szenvedésbe küldik,  
Sujtsa őket a te haragod!  
Szent szavadnak égi zengzeténél  
Térdré hullnak büszke zsarnokok.

*És bocsásd meg a mi vétkeinket!*

— Ó, de akkor tán nem vétkezünk,  
Hogyha ősi jogainkat védve,  
Porba sujtjuk átkos ellenünk? —

*És bocsásd meg, mint mi megbocsájtva,*  
Csak kesergjük Aradot, Budát.  
Ó bocsásd meg s hozd el a magyarnak  
Boldogabb kor édes hajnalát.

*És ne vidd a népet kísértetbe:*

El ne hagyja ősi otthonát!  
Hogy ne higgyen csábító beszédnek,  
Megtágadva régi bánatát.  
Arulója ne legyen honának,  
Asszony kit szült és aki magyar,  
Kit e földnek napja élni látott  
S akit a hant egykor betakar!

És ha jönnek ránk a sorscsapások  
S létünket dulja bős veszély,  
Lelkesülve állunk csatasorba,  
Te, nagy Isten, légy te a segély!  
*Szabadíts meg a gonosztól minket.*  
E világon bár magunk vagyunk,  
Istenünkért, őshazánkért élünk,  
Vagy ha kell, hát értük meghalunk!

Hozzad fordulunk Ó égi Istenség!

*Mert Tied az ország, hatalom!*

*Dicsőség!*

Téged dicsérjen a szív és értelem!  
Mindörökké Amen!

B. Magyar Gyula.

## Budapest huszbehozatala.

Darányi Ignác földmivvelésügyi miniszter ur teljes jóakarattal van a főváros közéleti és közegészségügyi viszonyai iránt, mint annak nem egyszer tanujelét adta. Mint szövetkezeti főember, vagyis, mint a Magyar Gazdaszövetség elnöke, előmozdítani igyekszik azt a célt, hogy a budapesti fogyasztó közönség közvetlen összeköttetést nyerjen a vidéki termelővel s így megszabaduljon a közvetítő kereskedelmi ügynökség terhes díjazásától. Az állathusvizsgálóknál olyan rendszabályokat léptetett életbe, mely csakugyan mentesíti Budapest közönségét attól, hogy beteg, mételyezett állati hústermény kerüljön asztalára. A földmivvelésügyi miniszter ur mégis legutóbb — nem tudjuk közegészségügyi szempontból-e — olyan rendeletet bocsájtott ki, melyhez a főváros közéleti szempontjából nagyon sok szó férhet.

Ez a miniszteri rendelet, az ugynevezett huszbehozatali rendelet, melynek 114. §-a úgy rendelkezik, hogy Budapestre vágott marhát, sertést és a többi vagy csak egész állapotában, vagy legkisebb mértékben, negyed, ötöd részében szabad beszállítani.

Már engedelmet kérünk, bármily tisztelettel is viseltetünk a földmivvelésügyi miniszter személye iránt, ez a rendelet így és ebben az alakjában meg nem állhat.

Budapesten ugyanis nagyon nagy a huszdrágaság, melyen még a fővárosi lómészárszékek sem segítettek sokat. Sok család van itt, aki ezen a huszdrágaságon úgy akar enyhíteni, hogy vidékről szerzi be husszükségletét, sőt sok kis vendéglős is. Nos hát ezek nem vehetnek mondjuk egy egész szarvasmarhát, sertést, sőt még sokszor annak negyedrészt sem szerezhetik be. Így tehát — e miniszteri rendelkezés következtében — el vannak ütve a vidéki olcsóbb husárak megszerzésétől. Ez már magában véve sem helyes dolog.

Ennek a rendeletnek helytelen volta azonban még inkább kidomborodik abból a körülményből, hogy míg Budapestre a húst egy-egy állatból csak bizonyos meghatározott mennyiségben lehet hozni, addig Bécsbe lehet szállítani akárminő kis mennyiségben, akár félkiló, akár dekaszámra. Nos hát itt ez a rendelet Bécs közéleti viszonyait segíti elő Budapest hátrányaira. Hogy Darányi Ignác földmivvelésügyi miniszter ur rendeletével ezt akarta volna elérni, azt még föltételezni sem tudjuk. Őt valamelyik referense — ha nem is rosszindulatból, de félrevezette. Tisztelettel kérjük tehát e rendelkezésének mellőzésére. Kérjük azon családok s azon kisvendéglősök érdekében, akik bár kisebb mennyiségben, de a vidékről szerzik be husszükségletüket, hogy így olcsóbban juthassanak az amúgy is méregdrága élelmézesi viszonyok közt a táplálkozáshoz. Különben, úgy értesülünk, e tekintetben Budapest székesfőváros közönsége is fog fölterjesztést intézni a földmivvelésügyi miniszter urhoz.

## Nagy adomány szállodai szolgáltnak.

A londoni »szállodai és vendéglői szolgáltnak segítő egylete« — mert ott ilyen is van — a mult hetekben tizezer font sterlinggel gazdagodott. Egy nagy citybeli szállodai és vendéglői vállalat társtulajdonosa, Fred Wheber a bőkezű adakozó. Végrendeleltelag hagyományozta ezt a nagy összeget a hajnal legfrissebben kelő munkásainak, hogy annak kamataiból a szegénysorsu, segélyre szoruló közt azokat támogassák, akik évről-évre reggel négy órakor már talpon vannak, hogy teljesítsék kötelességüket.

Ennek az adománynak érdekes története van. Mintegy huszonöt évvel ezelőtt Fred Wheber nagyon szegény körülmények közt szállodai alkalmazott volt s a kenyérgond közepette nem is remélhette, hogy valaha gazdag ember lesz belőle.

— Akkoriban a South West nagyedben laktam — írja egy hátrahagyott levelében és egy szállodának voltam nagyon szerényen díjazott alkalmazottja. A fizetéséből bizony nem igen jutott volna még a szükségessékre sem, ha a szüleim, akik vidéken laktak, néha nem segítettek volna rajtam. De a szűk viszonyok közt is volt egy feledhetetlen vigasztalóm, egy fiatal leány, aki ugyanannál a szállodai vállalatnál volt alkalmazva, ahol én. A mi szerelmünk szegényes boldogsága kárpótolt a nehéz szenvedésekért. Egy napon a leány megbetegedett. Nem volt senkije, csak egy szegény nénye, aki bizony maga is küzdött az étellel. Rajtam volt te-

hát a sor, segíteni a leányon. De hogyan? Csekély fizetésemre már előlegem is volt s többet nem kaphattam, pedig reggelre ígértem a pénzt a gyermeknek. Amikor későn este megszabadultam az üzletből, nyakamba vettem a várost, hogy barátaimat fölkeressem s kölcsönt kérjek tőlük. Kettőt nem találtam otthon, hárman meglátogatták a kölcsönt, a többinek meg éppen olyan lapos volt az erszénye, mint az enyém. Kétségbe voltam esve, mert ha a föld alól kaparom is ki az ígért pénzt, két fontot, akkor is elvizek az én kis Carymnek!

Egész éjjel nem tudtam aludni. A hadvezér nem gondolkodik annyit a csata előtti éjszakán, mint én akkor. Három óra felé már fölkeltem ágyamból és a szálló folyosójára sétálni mentem. A szállóban mindenki aludt még s amint az emeletre mentem, az özvegy szállodatulajdonosné ajtaja előtt hirtelen megállottam. Vad gondolat cikázott át agyamon. Tudtam, hogy a különben fukar szállodatulajdonosné mélyen alszik, mert morfinista, egyszerű zajra nem tudott felébredni soha. E mellett soha sem szokta bezárni szobája ajtaját. Ha lábujhegyen bemegyek hozzá, észrevétlenül meglöphatom őt... A szívem úgy dobogott, mint a kalapács, mikor halkán kinyitottam az ajtót és beléptem. A küszöbön azonban még megálltam, még gondolkodva, hogy csakugyan elkövessem-e a büntetést? Ebben a pillanatban megcsendültek azok a csengők, melyekkel az éjjeli ügyeletes háziszolga társait reggeli négy órakor fölkelteni volt köteles. Máskor mindig késett ez a csengetés, mert az inspekciós szolgálta rendesen elaludt. Most azonban pont négy órakor megcsendült a csengő:

Csingi lingi... csing...

Én a csengő ébresztő szavára megriadva ugrottam ki a szobából, nagy szerencsére, mert a vendéglő- és szállótulajdonosné az este nem szedte morfiumját és felébredt a jelző csengetttyü hangjára. Ha az ágyához merészkedtem volna, biztosan felébreztem s akkor mint közönséges rablót, átadtak volna a rendőrségnek.

Csak a szállodai szolgálta percnyi pontossága mentett meg. És mintha a Gondviselés is meg akart volna menteni engem, reggelre váratlan pénzt hozott a postás anyámtól. Éppen két fontot, vagyis amennyit beteg menyasszonyomnak ígértem. Ezért hagyok tizezer font sterlinget a reggel korán, pontosan kelő szállodai és vendéglői szolgáltnak megjutalmazására.

## Új küzdelmek előtt.

Szomoru ujesztendője mutatkozik ismét a magyar nemzetnek. A politika vészes felhői tornyosulnak újból felettünk. Érti ezt az országnak minden társadalmi rétege.

Nem akarunk azonban e lapok hasábjain politizálni, csak azt a tényt akarjuk leszögezni, hogy mikor ilyen nagy, nehéz küzdelmek előtt állt a nemzet, abból, mint a társadalom más tagzatai, úgy a magyar vendéglős iparosság is mindenkor kivette részét.

A mostani válságos állapotnak is kétségtelenül új választások kiírása lesz a következménye. Erre a választásra készül is már az ország minden társadalmi rétege. Így olvassuk a lapokban, hogy a magyar földműves gazda-szövetkezetek közt olyan meg-

**COGNAC** **CZUBA-DUROZIER & C<sup>IE</sup>**  
FRANCZIA COGNACGYÁR PROMONTOR.  
ALAPITTATOTT 1884.

állapodás jött létre, hogy csak olyan jelöltet támogathatnak, aki kötelező ígéretet tesz a magyar agrárérdekek támogatására. Ugyanilyen határozatot hozott a magyar gépárosok országos szövetsége is. Budapest kisiparosai, kiskereskedői szintén kerülettől-kerületre tartanak most gyűléseket, melyeken kimondják, hogy csak olyan jelöltekre szavaznak, akik az ő érdekeik védelmére is vállalkoznak. Csak arról nem olvasunk egy sort sem, hogy egy olyan hatalmas, előkelő és különösen a választásoknál befolyásos testület — hiszen nem egy kerületben maguk a vendéglősök döntenek el a választás sorsát — mint a magyar vendéglős iparosság hasonló határozatban megállapodott volna. Miért nem? Hát nincs a magyar vendéglős iparosságnak olyan érdeke, mely megvédelmezésre szorulna? Dehogy is nincs! Micsoda előnye volna ennek az iparosságnak például abból, hogyha az egészségre hasznos italok — a bor, a sör — fogyasztási adóját leszállítanák. Hiszen ebből az államnak nem lenne károsodása, mert viszont felemelhetné az egészségre amúgy is káros pálinka- és neműek adóját, melyekkel a pálinkásboltok mérgezik meg évente sok százezer embernek anyagi és erkölcsi életét. Azután nem volna-e előnyös Budapest s a nagyobb városok vendéglőseire az, ha az élelmiszerek szállításánál bizonyos tarifális kedvezményekben részesülhetnének, hanem ezzel elősegítenék a nagyobb városok élelmezési viszonyait is. És rámutathatunk arra is, hogy hasonló kedvezményben például a bécsi nagyvendéglősök annyira részesülnek, hogy olcsóbb a magyarországi marhahús ára, mint Budapesten. Volna még egyéb megvédelmezendő érdeke is a magyar vendéglős iparosságnak. Csak egy a baj, ami azután csakugyan nagy baj. A magyar vendéglősökben érdekeik megvédelmezésére nincs meg az összetartásnak, a testületi szellemnek ereje. Hiszen Lukács János kartársunk éppen e lapok előző számában mutatott rá arra, hogy csupán Budapest vendéglősei ahelyett, hogy összetartanának, három ipartársulatba vannak széttagozódva. És látjuk, hogy ebben az országban mindenki szövetkezik érdekei védelmezésére, csak éppen a vendéglősök vannak úgy szertekuszálva, mint a vihar által megtépett bomlott kővének szálai. Pedig, míg ennek a testületi szellemnek, a szövetkezésnek igazi ereje át nem hatja a magyar vendéglős iparosságot, addig nem küzdhet sikerrel közös érdekei megvédelmezésére.

Most, mikor majd a nemzetnek összetartó erejére lesz szüksége nagy igazainak megvédelmezésére, vajha fölébredne a magyar vendéglős iparosságban és a testületi szellemnek, az egymáson való segítségnek, a vállvetett küzdelemnek szelleme, gondolata! Mert csak így lesz erőssé, a társadalom hatalmas tényezőjévé ez a testület, amelyre különben munkájával, szorgalmával és képzettségével már eddig is érdemessé tette magát.

## Élelmi cikkeink drágasága.

Gazdasági körökben panaszos szavak hangzanak amiatt, hogy mezőgazdasági kivitelünk reményteljes ágai, a bromfitojás, nemkülönben a vajkivitel tekintetében az utóbbi években hanyatlás állott be. Még pedig nem azért, mert ezeknek a cikkeknek jó minősége nálunk megromlott volna, vagy pedig valami erős versenytárs leszorította volna a magyar élelmiszer-árut a világpiacról, hanem azért, mert híján vagyunk azoknak a szállítóeszközöknek, melyek az ilyen romlandó cikkeknek esetleg napokon át raktáron tartásánál multhatlanul szükségesek.

A magyar termelő gazdák tehát arról panaszkodnak, hogy élelmiszer-cikkeiket külföldre nem vihetik, itthon pedig csak pottom áron értékesíthetik. Viszont a nagyobb magyar városok, különösen a székesfőváros közönségénél arról szól a soha nem szünetelő siránkozás, hogy akár a piacokon, akár a vendéglőkben az élelmiszerek drágasága akkora, hogy közepes jövedelmű embernek, már legyen az hivatalnok, iparos vagy kereskedő, kivált ha kissé nagyobb családja van, a tisztességes megélhetés, illetve táplálkozás szinte lehetetlenség.

Ismerjük el mind a két panaszunk jogosultságát. Igaz, hogy a termelő gazda csak pottom áron tudja értékesíteni élelmiszer-cikkeiket, de viszont az is igaz, hogy ugyan-ezen cikkeket a fogyasztóközönség méregdrágán képes csak megvásárolni. Keressük az okot, hogy hogyan lehetséges ez? Az élelmiszerek drágaságának egyik oka kétségtelenül a fogyasztási adók magassága, melyet az utóbbi évtizedekben Wekerle Sándor pénzügyminiszter urnak köszönhetünk, ki különösen a fogyasztási adók emelésében lelte gyönyörűségét, mint amely adók szinte önkéntelenül befolyanak az állam pénztárába. Budapest főváros élelmiszer drágaságának másik oka a vásárcsarnok-rendszer. Közegészségi, köztisztasági szempontból kifogástalanok ezek a vásárcsarnokok, hanem helyárraikkal tulságosan emelik a piaci árakat. Hanem mindez nem a főoka a mi élelmiszer drágaságunknak. A főok a közvetítő kereskedelem. Mire az a csirke, liba, kácsa, pulyka a budapesti piacra kerül, már négy-öt közvetítő kereskedő kezén keresztül megy s az mindegyik nyerni akar és nyer is rajta. Mert a csirkét s többi a faluban, a tanyasoron, a termelőtől nagyon olcsón megveszi a »tyukász« s most már drágábban eladja a kisvárosi, s ez még drágábban a nagyvárosi kereskedőnek s csak ezután kerül azután még drágábban a kofa, azután a fogyasztó kezébe. Csoda-e azután, hogy ilyen körülmények közt a budapesti vendéglős nem adhatja olcsón élelmiszereit? Sőt van például olyan élelmiszer, ami magyar földön terem s Budapesten mégis alig lehet drága pénzért is hozzá jutni. A Balaton-tavi Halászati Részvénytársulat például a Balaton haltermését nagy tömegben egyenesen Bécsbe szállítja. Már most, ha egy budapesti nagyvendéglős balatoni halat akar tálalni vendégeinek, hát kénytelen azt Bécsből hozatni. Sőt nem ritka eset, hogy a jóféle magyarfajta marhának a húsát is Bécsből kénytelen hozatni egyes vendéglőseink, mert ott jó minőség mellett — a szállítási költség dacára is — olcsóbban kapják; mert Bécs, hajh, az csak Bécs! Ott okos üzletemberek vannak, akik ki tudják zsákmányolni a magyar érdekeket. És éppen azért olcsóbb az élelmiszer Bécsben a piacon és a vendéglőkben is.

A bécsi vendéglősök, koresmárosok, mézárások például külön-külön nagy fogyasztási szövetkezeteket alkotnak, melyek azután nagy tömegekben Ausztriában, de különösen Magyarországon a közvetítő kereskedelem majdnem teljes kizárásával, olcsón szerzik be az élelmiszer-árakat. Így tudnak azután olcsóbb árak mellett bár, de mégis boldogulni. Hát a mi vendéglőseink nem tudnának hasonló célból szinte szövetkezni? Mennyi haszna lenne ebből nemcsak a nagy-, hanem a kis- és közép-vendéglősnek is. Hanem ehhez erős összetartás és egészséges testületi szellem kellene.

Nálunk azonban ez — sajnos — nincs meg. Itt még az is lehetséges, hogy a Budapesttel szomszédos faluk élelmiszer-hozamát élelmes közvetítő üzerek a vámon kívül szinte erőszakkal elkapkodják, azután

méregdrágán adják tovább. Pedig míg a termelő és a fogyasztó, különösen a legnagyobb fogyasztó, a vendéglős, nem lép lehetőleg közvetlen adás-vételi érintkezésbe egymással, addig élelmiszer-uzsora, élelmiszer-drágaság lesz Budapesten s Magyarországon!

## A bortörvény végrehajtása.

### 15. §. Szesz használata.

A bor szeszezését, vagyis a szesztartalom emelése végett szesznek a borhoz való hozzáadását a törvény 3. w-a tiltja s a szesz használatát csak az okszerű pinczekezelésnél elismert eljárások korlátai közt (például hordók vagy palaczkok tisztítására, bizonyos borderítő szerek előkészítésére, beteg vagy hibás bor kezelésére stb.) engedi meg.

A hordók tisztításánál a szeszt csak a hordó kiégetése céljából szabad a hordóba önteni s azt azonnal el kell égetni a hordóban. Ellenben tilos a hordóba öntött szeszt vagy annak egy részét a hordóban benne hagyni s arra bort tölteni.

A borderítő szerek előkészítésére, illetve az elkészített derítő szerek eltartására csak annyi szeszt szabad használni, amennyi e célra tényleg szükséges.

### 16. §. Czukrozás.

A must és a bor czukrozása általában tilos. A törvény azonban figyelembe vette azt, hogy megtörténhetik, hogy rendellenes időjárás, vagy elemi csapások miatt, a szőlő nem érik meg kellően és ennek folytán a must természetes czukortartalma oly csekély lehet, hogy abból megfelelő bor csak a must czukrozása útján állítható elő.

Ilyen esetekben a törvény 4. §-a módot nyújt arra, hogy a kedvezőtlen évjáratok termésének mustjában a tulságosan csekély czukortartalom czukrozás útján gyarapítható legyen, de legfeljebb csak annyira, amennyi az, az adott viszonyok közt, normális években lenni szokott; a musthoz azonban semmi körülmények közt nem szabad több czukrot adni, mint amennyire a jelen rendelet 21. §-a szerint engedélyezett adatot és hektoliterenként így is csak legfeljebb 4 (négy) kilogrammot.

### 17. §.

Minthogy annak elbírálása, hogy a törvény világos célzatának megfelelőleg, mikor és mennyiben van szükség czukrozásra, magukra az illető felekre nem bízható, a törvény a czukrozást az állami vinczellériszkolai igazgatóságok s a szőlészeti és borászati felügyelők előzetes engedélyétől teszi függővé.

Az engedély megadására vagy megtagadására az a vinczellériszkolai igazgatóság, illetőleg az a szőlészeti és borászati felügyelőség illetékes, amelynek kerületében a fél a czukrozást végrehajtani kívánja.

### 18. §.

Annak, aki a mustot czukrozni kívánja, az ehhez szükséges engedélyért az illetékes vinczellériszkolai igazgatósághoz, vagy szőlészeti és borászati felügyelőséghez kell fordulnia és a következő adatokat írásban be kell jelentenie, u. m.:

- a) a termelő nevét, foglalkozását és lakását,
- b) a termelés helyét (vármegye, község),
- c) a must színét (fehér, vörös vagy siller),
- d) a must mennyiségét,
- e) azt, hogy a must saját termése-e a bejelentőnek vagy pedig mástól vette-e azt,
- f) a must eredeti czukortartalmát, t. i. a mennyi a szüretkor, az erjedés megindulása előtt volt,

g) azt, hogy hektoliterenkint mennyi cukrot kíván a musthoz adni,

h) azt, hogy a cukrozást mikor és hol kívánja végrehajtani. E célból az illető hó napja, valamint azon helyiség (pince, rak-tár stb.) is pontosan megjelölendő, ahol a cukrozást a bejelentő végre akarja hajtani.

Az a—h) pontokra vonatkozó adatok bejelentése általában mindenkor kötelező, akár saját használatára, akár eladásra van szánva a cukrozandó bor.

E kérvényben többféle must cukrozására is kérhető engedély, ilyen esetekben azonban különböző mustot külön tételek alatt kell kimutatni a kérvényben.

Ha a bejelentő a mustot nem maga termelte, hanem többektől vásárolta össze, az azonos minőségű must mennyisége a kérvényminta 4. rovatában összesítve egy összegben mutatandó ki, azonban a 7. rovatban valamennyi borra nézve a beszerzés helyét és forrását meg kell nevezni és mindenkinek a neve mellett ugyanott fel kell tüntetni az illetőtől vásárolt must mennyiségét.

(Folyt. köv.)

## Az első pálinkafőzés.

Egy szántóvető, alig hogy hajnalodott, befogta pejkőit az eke elé és kiment a mezőre. Reggelire egy darab kenyeret is tett a tarisznyájába. Mikor kiért a mezőre, a tarisznyát egy bokor alá rejtette. Néhány óra múlva elfáradt, kifogta lovait s mivel éhes is lett, elővette a tarisznyát, hogy elfogyaszthassa a kenyeret. A kenyér azonban eltűnt s bárhogy forgatta a tarisznyát, nem akadt annak még a morzsájára sem.

Hát ugy történt a dolog, hogy azalatt, míg a földműves szántogatott, a kenyeret az ördög kilopta a tarisznyájából, azután elrejtőzött egy bokorban, hogy lássa, hallja és gyönyörködjék benne: milyen káromkodást fog véghez vinni most a szegény parasztember. Az pedig, bár egy darabig tünődött, de csak megvigasztalta magát azzal, hogy éhen úgy sem hal s aki ellopta a kenyerét, az bizonyára éhesebb volt mint ő, azért váljék az egészségére. Odament a kuthoz, ivott egy nagyot a friss vízből s szántott vígan tovább.

Az ördögöt ette a méreg, hogy a parasztot nem tudta káromkodásra csábítani. Lement a pokolba s panaszkodott fejedelmének, Belzebubnak, hogy azon az egyszerű emberen nem tudott kifogni. Belzebub haragra gyulva dühöngött:

— Ez nem maradhat ennyiben. Eredj ismét a földre. Ha három esztendő alatt el nem kárhoztatod a parasztot, ezerszer jaj neked!

Az ördög újból lejött a földre s tünődött, hogy most már mitévő legyen? Egyszer csak felkiáltott:

— Megvan! Megfoglak parasztot.

Ezzel egy jó ember formájába bujva, beszegődött a paraszthoz béresnek. Megtánította azt arra, hogyha száraz nyár következik, akkor a lapályos, vizenyős helyeket

vesse be gabonával. A forró, száraz nyár tönkretette az összes vetéseket, de a mi parasztnak, az bőven aratott. Még fölöslege is maradt a jövő esztendőre. A következő esztendőben megtanította a parasztot arra, hogy hegyes helyre vesse el a gabonát. Ezen a nyáron folyton szakadt az eső, minden vetés tönkrement, de a mi parasztnak megint bőséges termése lett. Annyi búzája, árpája, rozsa termelt, hogy azt sem tudta, mit csináljon vele. Most azután az ördög megtanította a parasztot arra, hogy miként főzzön a rozsból pálinkát. Hejh, nagy ivás következett erre. Ivott a paraszts s másokat is itatott. Az ördög pedig sikerültnék látván munkáját, jelentkezett Belzebubnál, mondván:

— Olyan ördögi dolgot műveltem, hogy most már megérdemlem azt a darab kenyeret, amit a paraszttól loptam.

Belzebub nem akart hinni. Elment tehát maga is a paraszts házához, amit azután ott látott, azzal nagyon meg volt elégedve.

Hejh, multság volt a parasztnál, de nagy. Ott voltak a falu előkelői s itatta a gazda őket pálinkával. Az asszony is ivott és kinnálgatott, miközben feldöntött egy pálinkával telt poharat. Nagy dühbe gurult erre a gazda:

— Erre, arra, azt a kutya mindenedet! Nem tudsz vigyázni erre a drága italra?!

A kis ördög oldalba lökte Belzebubot:

— Látod, milyen nagyszerűen káromkodik már!

Bekopogtatott most egy szegény ember is és egy kortyot kért a pálinkából.

— Még az kéne, — mondá a paraszts, — hogy minden koldusnak adjak.

Ez az irigység is nagyon tetszett a két sátánnak. Hanem ami ezután következett, az még jobban tetszett.

Fogyott a pálinka, ittak tovább a vendégek, a gazda s felesége nemkülönben. Szépen, hízlegően, simán beszéltek előzői egymáshoz.

— Most olyanok, mint a rókák — mondá a kis ördög. — Hízlegéssel akarják egymást becsapni, de nemsokára olyanok lesznek, mint a farkasok.

Tovább folyt az italozás. Mind hangosabban beszéltek, majd durván gorbáskodni kezdtek egymással. A szót tett követte. Most már ütlegelték egymást. A tisztelt vendégek a házigazdát alaposan elagyabugyálták.

— Nagyszerűen csináltad, — mondá Belzebub a kis ördögnek.

— Várj csak, — szólott emez — most olyanok, mint a farkasok, de nemsokára olyanok lesznek, mint a — disznók.

Ittak pediglen a parasztsok tovább. Lassan-lassan elcsendesedtek, a szemük megmeredt s magukban szottyogtak. Amint távozóban az utcára léptek, elkezdtek tántorogni, majd egymás után elesetek és a sárban henteregtek. A házigazda, aki kikísérte a vendégeit, szinte bukfenchezett az utca sarában s bezulta a nagy orrát.

— Kitünően csináltad, fiam, — mondá Belzebub az apró ördögnek. — Jeles egy ital. Hogy csináltad? Biztos, hogy rókavért

kevertél bele, hogy először ravasz legyen a paraszts, azután farkasvért, hogy gonosz legyen tőle, végül sertésvért, hogy olyan legyen tőle, mint a disznó.

— Ó nem, — mondá a kis sátán. — Bőséges termést adtam neki, mert az állati vér mindig benne van az emberben, de ha szűken él, nem tör ki rajta. Ha szegény, az utolsó falat kenyerét nem sajnálja a másik szegénytől. A bőség azonban rosszra ösztönzi. Megtánítottam pálinkát csinálni s amint az Isten adományából, a kenyérből pálinkát csinált, felbuzdult benne az állati vér. Most már ameddig csak pálinkát iszik, mindig állat marad.

Oroszból gróf *Tolsztoj Leó* után.

## A vendéglők és szállodák parazitái.

Elmultak a régi jó idők, mikor, ha pénze nem volt, hitelbe is ihatott a magyar. Pedig akkortáiban, különösen faluhelyen, nem igen volt szükség a korcsmabajárára, hiszen minden valamire való embernek, még a zsellérnek is volt néhány akó borocskája a pinczéjében. De hát az ember társas állat lévén, mégis összekívánkozott ugy esteleken némi kis elbeszélgetésre, a falu, az ország dolgának megvitatására, no meg vidám mókázásra. Erre való legalkalmasabb hely vala pediglen a korcsma. Ha volt borra való pénz a mellényzsebben, jó volt, ha nem volt, ugy is jó volt, hiszen lehetett innenni rovásra. A jó magyar korcsmáros hiteltezett is, néha anélkül, hogy az elfogyasztott italok árát feljegyezte volna a mestergerendára vagy ajtófélfára. Bizott a vendégre becsületében. Majd megfizet, ha máskor nem, aratás utánra. S volt idő Magyarországon, mikor a magyar vendéglős ebben a bizodalomban nem is csalatkozott. De hát azóta kiművelődött, kihunczutódott a világ s ezek a régi, becsületben, jó idők — elmultak.

A legutóbbi letűnt félszázad alatt itt Budapesten és a vidéken is sok száz, sőt nem tulozunk, ha azt mondjuk, hogy ezer jószívű, jóhiszemű korcsmárost, vendéglőst tett tönkre, földönfutó koldussá a hitelezés. Sokan okultak is ezen s ma már a fővárosban, a vidéken a legtöbb középrendű, polgári korcsmában ott diszeleg a falon a különféle figyelmeztető felírás, mint például:

Nincsen hitel, szabott ár,  
Hitelezni gonddal jár.

Annak daczára azonban, hogy szabályrendelet is tiltja a tulnagys korcsmai hitelt, ne higyjük, hogy manapság is ne volna még korcsmai hitel. Sok vendéglős ugyanis azt tartja, hogy ha nem ad hitelt, nincs forgalma. Hitelez tehát addig, amíg a kása meg nem égeti a száját s ugy nem jár, mint az az előkelő budapesti vendéglős, aki most állandóan az ingyenes alföldi-utczai menedékház lakója, vagy az a másik, egykor jobbmodu kiskorcsmáros, aki most hordár a Rákóczi-uton.

Részint a korcsmai hiteladás csökkenése, részint az utóbbi évtizedek forgalmának emelkedése, megszorította azonban —

## HÜTTL TIVADAR cs. és kir. udvari szállító porcellángyáros

BUDAPEST, DOROTTYA-UTCZA 14.

Bel- és külföldi porcellán, üveg és angol fayence-ok. — Legnagyobb választék étkező, kávé, teás és mosdókészletekben. — Teljes kelengyék. Dus választék karácsonyi és újévi ajándékokban. Saját porcellángyár Budapesten. Legújabb árjegyzék ingyen és bérmentve.

ALAPITTATOTT 1854.

☎ TELEFON 31—53



különösen Budapesten — a vendéglői, korcsmai szédelőgök, család számát. Nagyon ismeretes és közönséges már az az előkelően öltözött ficsur, aki rendesen oly vendéglőt szemel ki, melynek két kijárata van. Ide beállit; fényes, egykoronás botját a fogásra akasztja, azután parancsol, rendel s elfogyaszt vagy tíz korona árát. A pinczért ideoda szalasztja s mikor a fizetőpinczér vagy gazda figyelme másfelé fordul, egy-két perc alatt azon veszik észre, hogy a fényes, koronás pálcá ott van ugyan a fogason, de az elegáns vendégnek nyoma veszett. A saját botjával üthetik a nyomát.

Egy ilyen előkelően öltözött fiatal ur állitott be néhány év előtt Szikszay-bátyánk a Nemzeti Színház bérházában volt vendéglőjébe. A fehér étteremben pompásan megvacsorált, jó borokat rendelt s ivott, egyszerre csak az udvari kijárat felé somfordált s el akart illani. Hosszu, egész a bokáig érő, akkor divatos őszi kabát volt rajta s ennél fogva csipték meg már az udvaron a pinczerek.

— Uraságod elfelejtett fizetni!

— Sajnos. Otthon felejtettem a pénztárczámat s éppen azért indultam, hogy azt elhozzam és fizessek.

— Helyes, de hagyjon itt addig valami zálogot!

— Mit hagyjak? Ékszereimet is otthon tartom.

— Hát hagyja itt a kabátját!

— Azt nem tehetem, mert feltűnő volna, tudják mit? Itt hagyom egy félórára — míg a pénzzel visszajövök — a nadrágomat. A hosszú kabát alól úgy sem látszik meg, hogy nincs rajtam.

A pinczerek belementek a különös zálogadásba. A nadrág egy félreső helyen levettettet, átadatott, a nadrágtalanított ur pedig a hosszú őszi alatt füttyörészve távozott.

Ugyan hová mehetett?

Ment egyenesen az akkori »Tigris« szállodába s ott szobát kért. Kapott s kijelentette, hogy reggel keltsék fel s akkor hozzák be neki a számlát, egyebekben italokat is rendelt.

Reggel vészes kiáltások hangzottak a fiatal ur szobájából:

— Gázság, zsványság, megloptak, kiraboltak!!

A szálloda személyzete összerohant.

— Mi történt, kérem alássan?!

— No, ez dicső egy szálloda! Valaki éjjel behatolt a szobámba és ellopta a nadrágomat!

— A nadrágját??!

— Igen, a nadrágomat! Éppen az alsó kabátom és mellényem szövetéből valót.

Tényleg megállapították, hogy az ifju uraság nadrágja hiányzik. Mit tehetek? Hoztak neki ugyanabból a szövetből való másik, vadonatúj nadrágot.

— Tessék!

— Mit? Tessék? De az én nadrágom zsebében volt az erszényem is 40 forint készpénzzel. Ha az meg nem térül, megyek a rendőrséghez, megyek az újságokhoz s lesz itt európai botrány!

A személyzet megjéjdt, a szállodás megjéjdt s hogy a botrányt kikerülje, megtérítette az »ellopt« negyven forintot is. A fiatal hosszukabátos ur füttyörészve távozott. Még most is füttyörészik talán valahol.

Egyik kerepesi-uti szállóba is beállitott esti hét óra felé egy fiatal ur. Kissé borközi állapotban volt, de a szobadíjat előre

lefizette. Becsöngette a szobapinczért, hogy küldjön fel hozzá egy hordárt.

Míg a pinczér odajárt, levetkőzött, a ruháját csomagba kötötte s lefeküdt a vetett ágyba. Közben megérkezett a hordár.

— Parancsol a nagyságos ur?

— Igen, ott van egy csomag ruha. Vigye el feltűnés nélkül a zálogházba s hozza el a pénzt!

A hordár eljárt megbízatásában. A fiatal ur most vacsorát és bort hordatott vele s előkelően megjutalmazta, sőt új megbízást is adott neki, hogy holnap reggeli nyolc órára legyen ezzel a levéllel ennél és ennél az urnál Budán s onnét hozza el a neki járó 150 forintokat.

Reggel nyolcz órakor az uri vendég is elkezd kiáltozni:

— Nyomorultak! Hol van a ruhám? Hol van a pénzem? Ellopták!

Itt is megjéjdenek a botránytól. Hoznak a vendégnek új ruhát s megtérítik »ellopt« pénzt, mire az kiengesztelődve távozik.

Dél felé hosszú órral megérkezik ám az amugy is hosszú orru hordár s tudakozódik megbízója után, miközben megjegyzi:

— Az az ur alighanem svindler, mert ahová pénzt küldött, ott nem is ismerik.

A »svindler« szó megüti a szobapinczér fülét s megjegyzi:

— Annak az urnak itt az éjjel ellopták a ruháját, pénzt. Új ruhát kellett neki vennünk s a pénzt megtérítenünk.

— Ellopták a ruháját?! — kiált a hordár. — Hiszen az este én vittem el a zálogházba!

— Te vitted el, gazember! — kiáltják s elkezdik a szerencsétlen Samut ütlegelni.

Az kétsébeesetten védekeznek:

— Bocsánat, én nem tudtam, hogy nem volt annak a nagyságos zsvány urnak másik öltözet ruhája!

De azért a szegény hordárt tovább tánczoltatták.

Új korcsmáros jött a városrészbe. Szeretett volna bőven költő, jó vendégekre szert tenni s ebbeli vágyát nem is titkolta. Egyszer három uri ember állit be hozzá. Megvacsorálnak. Vacsora közben az egyik közülök kimegy. A másik kettő ekkor hangos megjegyzéseket tesz róla.

— Szerencsés ficzkó. Most örökölt nyolczvanezer koronát.

— Most meg százezer koronás pártit csinál.

— Csak az a baj, hogy kissé mulatós és ahová odaszokik, ott bőven költ.

A vendéglős csupa fül, úgy figyel. Közben beérkezik a »szerencse fia«. Mind a hármajuk vacsoráját ő fizeti s koronás borralókat osztogat. Másnap az eset megismétlődik, de ekkor már a »szerencse fia«, a nagyságos ur megveregeti a vendéglős vállát:

— Nagyon megtetszett a kiszolgálás. Holnap eljövök tizenkettő magammal. Legyen sokféle fogás és a javából.

Másnap csakugyan eljönnek tizenketten. Esznek, isznak, mulatnak éjfélig. Ekkorra már a nagyságos ur nagyon elázik. Alig tud magáról. Társai támogatják. A vendéglős nem meri zavarni a fizettségért, ne hogy elidegenitse. Hiszen az itt lakik a szomszéd utcában, — mint a társaitól hallotta, négyszobás lakásban. Majd megfizet holnap.

A tizenkettők eltávoznak. Az utcza tulsó sarkán a »szerencse fia« egyszerre kijózanodik. Mind a tizenketten összekacagnak:

— Ezt ugyan pompásan csináltuk!

A vendéglős pedig még most is várja nagyságos vendégét és társait. Várja, de hiába várja.

Bizony vannak naiv vendéglősök, korcsmárosok Budapesten is, amiről eszembe jut az egykori dáki csárdásné esete. Három pápai diák állitott be hozzá s miután nagyon bőségesen ettek-ittak, összeveszték azon, hogy melyikük fizet. Végre az egyikük tanácsára abban állapodtak meg, hogy bekötik a csárdásné szemét, kezébe adják a meszelő nyelét s akit közülük azzal megérint, az fizeti a vacsora árát. A csárdásné rááll a dologra. Bekötött szemmel szurkált a meszelőnyelével jobbra-balra, míg a diákok ugráltak s végre végleg is megugrottak. Ekkor érkezik meg a csárdás s látván, hogy tisztelt neje mit művel, azt gondolja:

— No, ez megalondult!

A menyecske ebben a pillanatban felé szur a meszelőnyelével s szerencsésen ki is szurja a csárdás bal szemét. Diadallal kiáltja:

— Te fizeted meg a vacsora árát!

Vajjon hány korcsmárosnak, vendéglősnek, szállodásnak kötik be évenként így a szemét a vendéglők és szállodák parazitái?!

*Magyar Gyula.*

## Levél Amerikából.

T. Szerkesztő ur!

Kedves barátom!

Egy régi magyar folyóiratban lapozgatóván a minap szemembe ötlött egy vers Tompa Mihálytól a mely aktualitását ma sem vesztette el, és sajnos talán so'se fogja elveszíteni. Ime a vers.

### Eppen mint a kakas.

*Hogy ország czimered, jó nemzetem  
Hármas halom, kereszt,  
S nem inkább egy nagy taréjos kakas,  
Mindig csudáltam ezt;  
S gondoltam vesd el ezt a régi jelt,  
S helyette ezt rakasd;  
Mert olyan vagy szerelmes nemzetem,  
Éppen mint a kakas!*

*Arany paszománt ragyog melleden.  
S fenhordod a fejed, . . .  
És a csatározó kakaskodást  
Mód nélkül szereted.  
Sarkantyus nép vagy mindenk fölött,  
S szükség, hogy jól mulass:  
Egymást taréjon csipni emberül . . .  
Éppen mint a kakas!*

*Elkiáltod te is, — hogy virrad!*

*S a két szemed legott!  
Jó lélekkel behunyva, álmaid  
Nyugodtan folytatod.  
A honfiszó kolompol ajkadon . . .  
És mégis a magas  
Kakasülő felé gebeszkedel, . . .  
Éppen mint a kakas!*

*Igy volt biz ez szerelmes nemzetem  
Mevallom igazán!*

*De most látom, hogy új életerő  
Féjlett ki e hazán . . .  
S jól jártál. Mert legfőbb kincsedhez oly  
Közel járt már a vas! . . .  
S kappan lettél volna édes nemzetem,  
Éppen mint a kakas!*

A „Mécs“ című amerikai lapban közli és a még otthon maradt magyaroknak szíves megszívlelésül ajánlja.

*Serly Lajos*

## Társas reggelik.

Január 7-ikén *Gundel* Ferenc „Virág-bokor” vendéglőjében.

Január 14-ikén *Pelczmann* Ferenc „Pannonia” éttermében.

Január 21-ikén *Mayer* Ferenc vendéglőjében, Arany János-utca.

Január 28-ikán *Palkovics* Ede „Angol Királyné” szállodájában.

Február 4-ikén *Frenreisz* István vendéglőjében, József körút.

**Löwenstein M. utóda Horváth Nándor** cs. és kir. udvari szállító (IV., Vámház-körút 4. Telefon 11—24. *Évtizedek óta az ország legnagyobb szállodáinak, vendéglőseinek és kávéházainak állandó szállítója.* Flókiüzlet: IV., Türr István-utca 7. Telefon 11—48.)

### „Jó barátok” összejöveteli:

1910. január 5-én *Almási* József vendéglőjében, VIII., Baross-utca 92. sz.

Január 12-én *Gráf* János vendéglőjében, Andrásy-ut 80. sz.

## KÜLÖNFÉLÉK.

**Eljegyzések.** *Potzmann* Mátyás fővárosi jöhrnevű vendéglős eljegyezte *Spalt* Aranka kisasszonyt, *Spalt* Mátyás fővárosi köztisztviselőben álló vendéglős kartársunk és kedves neje bájos és kellemes leányát. — ifj. *Hantzmann* János eljegyezte *Schumitzky* Miczike kisasszonyt, *Schumitzky* Venczel fővárosi vendéglős és neje magasműveltségű szépséges leányát. Mind két eljegyzés sokaknak szolgál örömhírről, mert úgy az örömszülők, mint a boldog jegyesek iparunknak közszeretében álló előkelő munkásai. A tisztaszerelemből kötendő frigyekeket áldja meg az Isten!

**Rendelelet a korongos reklám táblákról.** A korongalaku üzleti reklámtáblák felállításának módozatairól és feltételeire vonatkozólag a fővárosi tanács 53524/1909. sz. rendeletével a következőket írja elő: A feliratra szolgáló korong (háló) átmérője a 2.50 m.-t meg nem haladhatja. A reklámlámpa, beleértve a feliratra szolgáló korongot (hálót) is, a járda szegélykövén túl nem terjedhet, a falsiktól számított legnagyobb kinyúlása legfeljebb 2.50 m. lehet. Minden egyes reklámlámpára az engedély külön kérendő és a készülék rajza, valamint a statisztikai számítások minden egyes reklámlámpa felállítása iránti kérelemhez csatolandó. A reklámlámpa felállítása az egyes esetekben a helyi viszonyokhoz képest engedélyezendő. Mérnöki eljárás díja fejében az engedély kérelmezésekor 6 K a székesfőváros központi pénztárába előre befizetendő. Megjegyezzük azonban, hogy ezek a rendelkezések csak általános utbaigazítással akarnak szolgálni, mert a tanács a vonatkozó szabályrendelet értelmében minden egyes reklámtábla felállítása kérdésében, a helyi viszonyokhoz képest, esetről-esetre külön utatároz.

**Fehér holló.** Végre akadt egy kereskedő, aki úgy tesz, beszél, mint ahogy magyar kereskedőnek, magyar honpolgárnak tennie, beszélnie kellene. Ugyanis „Pártoljuk honi termékeinket!” címmel *Neuwelt Sándor*, a Kereskedők Országos Egyesületének vidéki alelnöke, lelkes felhívást intéz az országos kis- és nagykereskedőihez. Ezen cikkben felhívja kartársait, hogy fogadják meg becsületszavukra, hogy ezentúl csak magyar gyártmányt fogadnak el s mutassák meg a magyar kereskedők, hogy addig is, míg az önálló vámterületet meg nem csinálja a kormány, ezzel az elhatározásukkal ők maguk csinálnak önálló vámterületet. Elvárja azonban a magyar kereskedői kar, hogy az ország összes polgársága támogatni fogja őket hazafias törekvésükben és csak magyar gyártmányt vásárol. Viszont a kiskereskedők kimondják, hogy az újév első napjától kezdve megrendelést csak azon nagykereskedőktől fogadnak el, akik kizárólag magyar termékeket szállítanak. Ilyen hazafias kereskedőt adjon sokat, nagyon sokat a magyarok Istene!

Kétszínű nemezek. 20 cm. hossza, 10 cm. széles, 30 fillér darabja. — 30 cm. hosszu, 10 cm. széles, 40 fillér darabja. Smirglit különként 1 koronáért szállít *Mechlovits* Ferencz, Budapest, VIII., Salétrom-utca 10.

Kitüntetések egész sorozata érte a Kálmán-féle szab. Biborpaprikát, mert az a legjobb. Arjegyzéket ingyen küld *Kálmán József* paprikagyártó, *Szeged*, *Dugonics-tér* 7.

## BOLDOG ÚJÉVET KIVÁN JÁSZAPÁTI KÁSZÁS LAJOS NAGYVENDÉGLŐS

BUDAPEST, VII. KERÜLET, RÁKÓCZI-UT 44. SZÁM.

**Szikszay Ferencz** vendéglős  
Vámház-körút 16. Budapest.

**Deutsch Mór**  
a *Törley* Józ. és *Tsa* pezsgógyárának  
magyarországi vezérképviselője  
Budapest.

**Schárhán Ferencz**  
Akácfa-utca 12. Budapest

**Klekner Károly**  
Madách-utca 38. Budapest.

**Miskey Jenő** vendéglős  
„Orient” szálloda. Budapest.

**Sipos Benő** főpinczér  
Mayer János éttermében. Budapest.

**Steinhübl Lajos** üzletvezető  
(Pályaudvar) Czegléd

**Zuckermann Ede**  
Tavasmező-utca 12. Budapest

**Garai Sándor** kávéház-tulajdonos  
VIII., Baross-utca 111. Budapest.

**Miskey Lajos** vendéglős  
Piliscsaba.

**Rábel Ferencz** vendéglős  
IX., Üllői-ut 1. Budapest

**Nagy Péter** vendéglős  
Mátyásföld

**Schlésinger József** elhelyező irodája  
IV., Róser-bazár. Budapest

**Bartha József** vendéglős  
VIII., Népszínház-utca 9. Budapest

**Strasser Manó** szállodás  
Nagybecskerek

**Schuster József** kenyér-sütődéje  
Soroksár

**Gerstl Ferencz** kávéház tulajdonos  
Szent István kávéház Budapest

**Kuhn József** vendéglős  
VIII., Práter-utca 42. (Óriás-utca 17.)  
Budapest.

**Hászmann József** vendéglős  
VIII., Illés-utca 13. Budapest.

**Csánk Kálmán** főpinczér  
Waschatta Viktor éttermében  
Budapest.

**Galambos István** főpinczér  
„Deák Ferencz” szálloda  
Budapest.

**Rapszky Zsigmond** kávéház-tulajdonos  
IX., Ferencz-körút 46. Budapest.

**Vogl Károly** fizető-pinczér  
Mádai-étterem. Budapest.

**Teller Vilmos** vendéglős  
Király-u. 100. Budapest.

**Diósi Ágoston** vendéglős  
Budapest

**Simoncsics István** vendéglős  
Budapest

**Szánthó István** mészáros mester  
Budapest

**Mesterházy Pál**  
Budapest

**Koncz Gyula**  
Budapest

## NYILT-TÉR.

A kiváló bór- és lithiumos gyógyforrás

**SALVATOR**

kitünő sikerrel használtatik

vesebajoknál, a húgyhólyag bántalmainál és köszvényénél, a cukorbetegségnél, az emésztési és lélegzési szervek hurutjainál.

**Húgyhajtó hatású!**

Vasmentes! Könnyen emészthető! Teljesen tisztá!

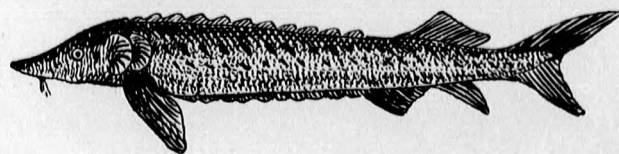
Kapható ásványvízkereskedésekben vagy a Szinye-Lipőczy Salvatorforrás Vállalatnál Budapest, V. Rudolfrakpart 8.

**Singhoffer M. József**  
halászmester  
Budapest, Központi vásárcsarnok,

Lakás: Fővámter 10. szám.

Élő nemes pontyok bármely nagy mennyiségben kaphatók.

Édes vízi és tengeri halnagykereskedés, mely állandóan tart nagy halkészletet élő és jegelt halakban, vidéki rendelések a legpontosabban és megbízhatóan eszközöltetnek, háztartás és éttermek részére



# BOLDOG UJ ÉVET!

Magyarország mélyen tisztelt vendéglőseinek, a nagyérdemű közönségnek, fogyasztóinknak hálás köszönetünket nyilváníthatjuk a múlt évben élvezett pártfogásukért s kérjük, hogy azzal bennünket az új évben is kitüntetni sziveskedjenek. A magyar sörgyárak nemes italát magasra emelve, kívánunk boldog új évet, szerencsét és hosszú életet fogyasztóinknak.

## Éljenek fogyasztóink!

**Rajágh Lajos**

az Első Magyar Részvénytársaság képviselője.

**Dreher A. sörfözde r.-t.**  
igazgatósága Kőbányán.

**Arendt Lajos.**  
**Weiss Miksa.**

**Aich János**

a Dreher sörgyár r.-t. képviselője.

## Éljenek a vendéglősök!

**Demeter Sándor Károly**

Haggenmacher kőbányai és budafoki sörgyárak r.-t.

Mindazokat az m. t. szállodás, vendéglős és kávék urakat, kik velünk az elmúlt esztendőben összekötésben voltak, az újév alkalmából szerencsekívánatainkkal üdvözöljük!

Kérjük megtisztelő bizalmukat a jövőre is, a minék megfélelni kedves kötelességünk leendő. Boldog újévet!

**Törley József és Tsa**

pezsgőbor-gyáros

Budapest—Promontor.

A mélyen tisztelt vendéglős, kávék uraknak és nagyra-becsült megrendelőinknek boldog új évet kívánunk!

Czégünket továbbra is becses támogatásukba ajánlvá, maradunk kiváló tisztelettel

**Louis François & Comp.**

cs. és kir. udvari szállítók

Fülöp Szász Coburg Góthai herczeg Ő fensége szállítói  
pezsgőgyárosok Promontor.

A mélyen tisztelt vendéglős és kávék uraknak szerencsét és boldog újévet kívánok!

Midőn a múlt esztendőben történt számos megrendelésüket megköszönöm, egyuttal tisztelettel kérem, hogy azzal szerencsétessenek a jövőre is.

Kiváló tisztelettel

**belatini Belatiny Arthur**

pezsgőgyáros

Budapest—Velence.

Sok szerencsét kívánunk vevőinknek, a nagyérdemű vendéglős és kávék uraknak, kérve, hogy czégünket bizalmukkal tiszteljék meg az új esztendőben is.

Kiváló tisztelettel

**Hubert J. E.**

cs. és kir. udvari pezsgőbor-pincézete

Pozsony.

Boldog újévet kívánok igen tisztelt ügyfeleimnek

**Grósz Ödön**

közvetítő irodája

**Budapest.**

A tisztelt vendéglős és kávék uraknak boldog újévet kívánok

**Szent Lukácsfürdő kutvállalat r.-t.**  
(Kristályforrás)

**Budapest.**

Tisztelt vevőink, jó barátaink és ismerőseink fogadják az újév alkalmából legjobb kívánataink kifejezését.

**Littke L.**

pezsgőbor-gyártulajdonos, cs. és kir. udvari szállító

**Budapest—Pécs.**

Boldog újévet kívánunk t. fogyasztóinknak, vevőinknek, a t. vendéglős és kávék uraknak.

**Schätz József**

sörkiviteli üzlet

VIII., Práter-utcza 47.

A t. szállodás, vendéglős és kávéháztulajdonos uraknak, mélyen tisztelt vevőimnek, barátaimnak és ismerőseimnek boldog újévet kívánok!

**Horváth Nándor**

a Löwenstein M. cs. és kir. udvari szállítócég tulajdonosa

IV., Vámház-körut 4. sz.

IV., Türr István-utcza 7. sz.

Fogadják t. vevőim az újév alkalmával legjobb kívánataim kifejezését. Boldog újévet kívánok

**Borhegyi F.**

borkereskedés, pezsgő-, cognac-, likőr-, tea- és rumüzlete.

Budapest, V., Gizella-tér I. és IV., Egyetem-utcza 2,  
Borpinceszék: Budafok és V., Dorottya-utcza 8 szám alatt.

Boldog újévet kívánunk tisztelt vevőinknek, jóbarátainknak és ismerőseinknek

**A „Temesvári Gyártelep Sörfözde Részvénytársaság“ budapesti fióktelepe.**

A szállodás, vendéglős és kávék uraknak boldog újévet kívánok

**dr. Szuly Áladár**

Budapest, IV., Muzeum-körut 23—27.

Az újév alkalmából mélyen tisztelt vevőimnek, barátaimnak és ismerőseimnek minden jót kívánok

**Huber Antal**

sütőde-tulajdonos.

Az újév alkalmából legjobb kívánatainkat küldjük t. vevőinknek, a t. szállodás, vendéglős és kávék uraknak.

**Hölle J. Márton,**

Első Magyar Pezsgőgyár, cs. és kir. udvari szállító

**Budaörs.**



Alulírottak a nyilvánosság útján **BOLDOG ÚJ ÉVET** kívánnak támogatóiknak, kar-  
1910 társaiknak, ismerőseiknek és barátaiknak. 1910

<b>Appl János</b> vendéglős Budapest.	<b>Eberhardt Gábor</b> vendéglős Budapest.	<b>Gráf János</b> vendéglős Budapest.	<b>Kilár Ferencz</b> főpinczér Lippert-étterem Budapest.
<b>Aczél Miksa</b> „Gambrinus“ étterem Budapest.	<b>Evva Lajos</b> a „Vigadó“ bérlője Budapest.	<b>Grosz Ödön</b> „Ostende“ kávéház tulajdonos Budapest.	<b>Karikás Mihály és neje</b> Budapest.
<b>Avar László</b> vendéglős Hadnagy-u. 3. Budapest.	<b>„Erdélyi Pincze-Egylet“</b> (Weisz József, Végh Lajos és Karácsonyi János) Kolozsvár.	<b>Hack István</b> vendéglős Budapest.	<b>Killer János</b> vendéglős VIII., Futó-u. 4. Budapest.
<b>Asbóth János</b> Millénium Budapest.	<b>Ecker János</b> szakács Budapest.	<b>Hajdu Gyula</b> „New York“ kávéház Budapest.	<b>Koppensteiner József</b> vendéglős Baross-u. 108. Budapest.
<b>Bauman Amsel</b> vendéglős Budapest.	<b>Egyed György</b> vendéglős Krisztina-tér 9. Budapest.	<b>Hettlinger János</b> főpinczér, (Mádai étterem) Budapest.	<b>Kutassy Vincze</b> V., Bálvány-u. 26. Budapest.
<b>Bernhardt Ferencz és Gyula</b> vendéglős Budapest.	<b>Ecker Károly</b> vendéglős Budapest.	<b>Hopfinger József</b> vendéglős Budapest.	<b>Kovács Mihály</b> szállodás Budapest.
<b>Bökros Károly</b> az orsz. nyugdíjgyes. elnöke Budapest.	<b>Élő József</b> vendéglős Budapest.	<b>Hartay György</b> vendéglős Budapest.	<b>Leyrer János</b> vendéglős Kőbánya.
<b>Blazsevác Antal</b> vendéglős Budapest.	<b>Fiedler Gusztáv</b> vendéglős Budapest.	<b>Horváth Dániel</b> VI., Gróf Zichy Jenő-u. Bpest.	<b>Leyrer Károly</b> „Kék palaczk“ vendéglő Budapest.
<b>Baár József</b> vendéglős Pilseni étterem. Budapest.	<b>Fodor Vendel</b> vendéglős Budapest.	<b>Jajczay Mihály</b> vendéglős Budapest.	<b>Liedl József</b> kávéháztulajdonos Budapest.
<b>Faldauf Mátyás</b> vendéglős „Mátyás“ pincze Budapest.	<b>Frenreisz István</b> vendéglős Budapest.	<b>Jäger Ignác</b> vendéglős VI., Váci-ut 50, Budapest.	<b>Leikam György</b> vendéglős Budapest.
<b>Bayer János</b> vendéglős Budapest.	<b>Friesz József</b> vendéglős Kender-u. 8. Budapest.	<b>Kommer Ferencz</b> „Vadász-kürt“ szállodás Budapest.	<b>Lukács Sándor</b> főpinczér „Árpád“ kávéház Budapest.
<b>Breitner János</b> vendéglős Tompá-utca 28. Budapest.	<b>Gundel János</b> a budapest szállodások-, ven- déglősök és kereszmárosok ipar- társulatának elnöke Budapest.	<b>Krajcsovits Rezső</b> vendéglős Mátyásföld.	<b>Lukács I.</b> vendéglős IX., Lonyay-u. 5. Budapest.
<b>Csuti Gyula</b> vendéglős Budapest.	<b>Glück Frigyes</b> a „Pannonia“ szálloda tulajdonos Budapest.	<b>Králik Nándor</b> Budapest.	<b>Lindmayer és Ulrik</b> mészáros mester Erzsébet-körut 2. Budapest.
<b>Csikós Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>Glück Erős János</b> „Fehérló“ szálloda Budapest.	<b>Kneffel Béla</b> szállodás Kiskunfélegyháza.	<b>Müller Antal</b> vendéglős „Országos Kaszinó“ Budapest.
<b>Dökker Ferencz</b> „London“ szállodás Budapest.	<b>Gebauer Antalné</b> „Fiume“ szálloda Budapest.	<b>Krist Károly Ferencz</b> Budafok.	<b>Malosik Antal</b> Tököly-ut 5. Budapest.
<b>Dvorzsák János és neje</b> Borkereskedő VII., Alsóerdősor-u. 10. Bpest.	<b>Gebauer József</b> kávéháztulajdonos Fehérvári-ut 1. Budapest.	<b>Kovács József</b> vendéglős Tavasmező-u, 7. Budapest.	<b>Mádai Lajos</b> vendéglős Rákóczi-ut 30. Budapest.
<b>Deutsch Pál</b> vendéglős VII., Dohány-u. 54. Budapest.	<b>Gebauer Ferencz</b> vendéglős VIII., József-u. 46. Budapest.	<b>Kappel Samu</b> vendéglős Margit-körut 89. Budapest.	<b>Molnár Gábor</b> főpinczér „Debreczen“-szálló Budapest.
<b>Ehm János</b> vendéglős Budapest.	<b>Gyuth Nándor</b> vendéglős IX., Üllői-ut 115. Budapest.	<b>Kepes József</b> vendéglős VI., Uáci-körut 53. Budapest.	<b>Mirth András és családja</b> vendéglős Dohány-u. 7. Budapest.
<b>Eisenbacher György</b> vendéglős Budapest.	<b>Gürsch Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>IIJ. Krist Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>Miakits Mihály</b> vendéglős Budapest.

<b>Mohos Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>Petánovics József</b> (Metropol) Budapest.	<b>Sommerer György</b> vendéglős Budapest.	<b>Wampetics Ferencz</b> vendéglős Budapest.
<b>Malosik Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>Prindl Nándor</b> vendéglős Budapest.	<b>Szeiff Alajos</b> Ehm János étterme Budapest.	<b>Wágner Vilmos</b> vendéglős Budapest.
<b>Markhardt András</b> vendéglős Budapest.	<b>Pelczmann Ferencz</b> vendéglős „Pannonia“ Budapest.	<b>Sipos Ferencz</b> vendéglős Budapest.	<b>Wasszermann Mór</b> „Emke“ kávéház-tulajdonos Budapest.
<b>Mitrovácz Adolf</b> főpinczér „Panonia“ szálloda, Bpest.	<b>Paulits József</b> Budapest.	<b>Stölzl Nándor</b> vendéglős I., Disz-tér 6. Budapest.	<b>Wallner Sámuel</b> főpinczér (Keleti pályaudvar) Budapest.
<b>Mayr József</b> „Metropol“-szálló Budapest.	<b>őzv. Pribitzer Sándorné</b> vendéglős Korona-utcza Budapest.	<b>Szentgyörgyi Ferencz</b> szállodás Kassa.	<b>Wehrmann Béla</b> vendéglős Budapest.
<b>Metzger János</b> vendéglős VII. Dob-u. Budapest.	<b>Pallay Miksa</b> szállodás Budapest.	<b>Ifj. Shuster Ernő</b> vendéglős, Nyugati pályaudvar Budapest.	<b>Wilburger Károly</b> ipartársulati pénztáros Budapest.
<b>Markovits Domonkos</b> vendéglős I. Döbrentey-tér. Budapest.	<b>Potzmann Mátyás</b> vendéglős VIII., Üllői-ut 6. Budapest.	<b>Schaffhauser Endre</b> „Szabadság harang“ vendéglős Budapest.	<b>Werner János</b> vendéglős Prater-utcza 57. Budapest.
<b>Máday Ferencz</b> vendéglős (Mátyás-tér) Budapest.	<b>Pollák Sándor</b> „Árpád kávéház“ tulajdonos Budapest.	<b>Tilcsér János</b> főpinczér, Ehm János étterme Budapest.	<b>őzv. Walentin Antalné</b> vendéglős I., Rudasfürdő. Budapest.
<b>Mihalicsek Frigyes</b> vendéglős Szervita-tér. 8. Budapest.	<b>Plank Adolf</b> szállodás Oravicza.	<b>Tóth Antal</b> vasuti vendéglő Zsolna.	<b>Végh Miklós</b> Schuller-étterem Budapest.
<b>Nagy Gábor</b> szállodás Kolozsvár.	<b>Rehling József</b> főpinczér, „Központi Vásár- csarnok“ Budapest.	<b>Tudor Rezső</b> Gresham Hotel (Ausztrália) Brisbane.	<b>Vámos Dezső</b> „Hazám“ kávé Budapest.
<b>Najmann József</b> kolbászgyáros Pémeth-u. 21. Budapest.	<b>Rumpa Ferencz</b> VIII., Vig-utcza 3. Budapest.	<b>Tombácz Lajos</b> vendéglős Budapest.	<b>Wurglits Vilmos</b> vendéglős Budapest.
<b>Németh János</b> vendéglős Budapest.	<b>Spalt Mátyás</b> vendéglős Budapest.	<b>Trummer Sándor</b> vasuti vendéglős Székesfehérvár.	<b>Wasatta Viktor</b> vendéglős Budapest.
<b>Nebenmayer és Salamon</b> szállodások Nyiregyháza	<b>Ifj. Sprung János</b> „Központi“ szállodás Budapest.	<b>Tingl Lajos</b> vendéglős Hold-utcza 15. Budapest.	<b>Zidarits Ödön</b> főpinczér, „Korona“-étterem Budapest.
<b>Ott Mihály</b> „Hungária“ szálloda Budapest.	<b>Sziklay Sándor</b> szállodás „József főherceg“ szálló Budapest.		

A Soproni Sörgyár és Münchener Kindlbaur vezérkép-  
viselője

**Grünfeld Miksa Budapest, VII., Munkás-utcza 3.**

boldog újévet kíván t, vevőinek, a t. vendéglős és kávé  
uraknak.

Az újév alkalmával legjobb kívánataimat küldöm t.  
vevőimnek, a t. szállodás, vendéglős és kávé uraknak

**Ungár Sámuel**

a „Kőbányai Polgári Sörfőzde“ képviselője Budapest,  
VIII., Népszínház-utcza 22.

Boldog újévet kíván

**Mezey és Társa Budapest, IX., Ranolder-utcza 4. sz.**

Telefon szám 58-60.

A Pilseni Polgári Sörfőző „Pilseni Ősforrás“ és Münchener Paulaner Sörfőző r.-t. „Salvator“ sörgyár vezérképviselője.

Boldog újévet kíván

**Gölsdorf Károly**

**Krondorfi** kutvállalatának  
magyarországi főraktára.

Képviselője: **Schneider Siegfried**

Boldog újévet kíván

**báró Napocsa Elekné**

ujaradi uradalmi sörfőzdéjének  
budapesti főraktára, IX., Tóth  
Kálmán-utcza 8-10.

Boldog újévet kíván

**Singhofer M. József**

halászmester

**Budapest.**

Tisztelt vevőimnek boldog újévet  
kívánok. **Fanda** Agoston és  
**Zimmer Péter** utóda:

**Zimmer Ferencz**  
halászmester.

Boldog újévet kívánunk igen tisztelt  
vevőinknek

**PALUGYAI J. és FIA**

bornagytermelők, cs. és kir. udvari  
szállítók  
Budapest.

Boldog újévet kíván

**Pál Henrik**

sörnagykereskedő,

Budapest, VII., Dohány-utca 57.

# MATTONI-FÉLE GIESSHÜBLER

természetes  
égyvényes  
SAVANYÚVIZ.

Borral legjobb a valódi  
**KRONDORFI**  
savanyúviz-fröcscs.

## MUSCHONG-BUZIÁSFÜRDŐ BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNYVIZ

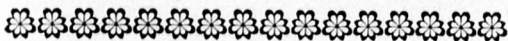
oknál a vesemedence idült hurujánál és fővényképződésnél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutós bántalmainál kitűnő hatásának bizonyult. Orvosilag ajánlva. Kapható mindenütt. Főraktár VI., Csengery-utca 71. Nádás Mártonnál. Telefon 2—38.

### A városligeti gyógyforrás szénsavval telített kellemes ízű

## ILONA ártézi ásványvize

legyen mindennapi italod.

Megrendelési cím: Artézia r.-t., Budapest, VII. ker. Egressy-út 20/c. — Telefon 50—72.



**N**agy magyar városban levő sörfőzde sör csarnokába, gyönyörű vidéken, a közönség kedvencz nyári kirándulohelye, óriási kerttel és fedett üvegcsarnokkal, 4—5000 ember fér és ahol az összes nyári multságok tartatnak, ügyes szakavatott, kellő óvadékkal és tőkével rendelkező, nős vendéglős kerestetik, ki kitűnő konyha mellett, képes minden igényt kielégíteni. — Szíves megkeresések „Részvénytársaság” jelige alatt a lap kiadóhivatalába intézendők.



## Kiadó vendéglő.

Piszkén, Esztergom megye a **nagyvendéglő** 1910. év május hó 1-ére **kiadandó**. Bővebbet: Gerenday, Budapest, VII. kerület, Rákóczy-ut 90. szám alatt.

## Boreladás.

Saját termésű, kitűnő minőségű, fajtiszta mint egy 80 hektóliter Rizling s 80 hektóliter nemes kadarka bor — mindkettőnek fele ó, fele uj — bármelyik faj külön-külön is eladó. **Czibulka Gyula, Nagy-körös** (Pest megye).

Ezeréni több kiváló orvos és tanár ajánlja.  
1908. ST. LOUIS GRAND PRIX.  
Külföldi utazáson kérjen mindenütt Szt.-Lukácsfürdői KRISTÁLY-ÁSVÁNYVIZET!

## A KRISTÁLY

**forrás** szénsavval telített ásványvize hasznos ital étvágyzavaroknál és emésztési nehézségeknél. A legtisztább és legegészségesebb asztali és borviz. — Hathatós szomjcsillapító. — Vidékre és külföldre fuvardíjmentes szállítás. — Kérjen árjegyzést. — Szénsavtelítés nélküli töltés is rendelhető, mely hasonló enyhesége folytán pótolja a francia Evian és St. Galmier vizeket.

Szt. Lukácsfürdő Kútvállalat Budán.

## Gyümölcs-eladás.

Szállítok finom faj almát:

500 drb piros . . . . .	10 K
500 „ eper alma . . . . .	15 „
500 „ rozsa alma . . . . .	16 „
500 „ bór alma . . . . .	19 „
500 „ Rauch alma . . . . .	20 „
500 „ Aranyranet . . . . .	22 „
50 kiló finom alma . . . . .	19 „
50 „ boralma . . . . .	21 „
50 „ Ranck . . . . .	22 „
100 drb körte . . . . .	6 „
100 „ császárkörte . . . . .	8 <sup>50</sup>
100 „ najamkörte . . . . .	10 K

csomagolás ingyen, utánvét.

**Friedmann Mihály, Győr.**

## Grósz Ödönnek

1909. évben közvetített üzletek:

*Klein* Lajos Korona kávéházát megvette Weisz J. Dezső Nagyvárad.

*Ruff* János bérbevette Báró Kemény Pál szállodáját Lellén.

*Beneth* Károly eladta, megvette Szűsz Miksa Losoncra.

*Csontos* János kávéházát megvette Klein Lajos Lugoson.

*Almási* Károly Magyar Szalon kávéházát megHorváth Ilona Budapest.

*Neumann* Ferencz Rózsa szállodáját eladta Beneth Károlynak.

*Nemcsák* Mihály éttermét megvette Berta Gyula Budapest, Lipót-körút.

*Weisz* Richárd eladta Japán kávéházát Kertész Árminnak Budapest Andrassy-ut.

*Héberling* Adolf eladta Otthon kávéház és éttermét Farkas Lipótnak Máramarosra.

*Kmetkyó* Lajos megvette, Grosz Testvérek eladták Nemzeti szállójukat Nagykikindán.

*Fabri* Henrik eladta Angol kávéházát Reismann Sándor temesváei volt kávésnak Bpest.

*Rimanóczy* Testvérek Czirkveniczai Miraméra szálloda, kávéház és éttermét bérbe vette Wever József.

*Kass* Gusztáv Zenélő Órához címzett vendéglőjét megvette Verbóczy Budapest.

## Eladó borok

Zalai uradalmi borok, 1908. termés, kitűnő minőségben 40—50 koronaért. 1909. termés, közepes és jó minőségben, első esetleg második fejtés után, kaphatók az apátsági uradalomnál Nagykapornakon, (Zala.)



## Vendéglősök

részére a legelőnyösebb fizetési feltételek mellett, dusan jövedelmező forrás a grammophon, melyek lemezei is legutányosabb árban vehetők és becsérélhetők.

## Reményi Mihály

nagy hangszer telepén  
Budapest, Király-u. 58 Telefon 87-84.

## Zenélő automaták!

egész zenekart helyettesítenek. — 36 hó alatt törleszhető részletekben is.

## HAACK ANTAL-féle stájer alpesi gyógyfü-gyomorlikőr.

Ezen a Stájerország alpesinek legnemesebb és legjobb gyógyfüveiből a leggondosabb páralat utján készített likőr, az emberi belszervezetre való jó behatásának köszönheti a mindig jobban emelkedő szétterjedését; ennek folytán és a rendkívüli zamata következtében jelenleg a likőrök között az elsőrendű helyet foglalja el.

Mint utazási likőr, különösen a tengeren, ezen ital alig nélkülözhető és a gyomrot erősítő természeténél fogva legmelegebben ajánlható.

Rendelmények kéretnek egyenest

**BARTUSCHEK ERNŐ** urhoz  
BUDAPEST,

VII., Hungária-körút 15. sz. alá intézni.

Cs. k. orsz. szab. likörgyár

**HAACK ANTAL GRAZ.**

Alapított 1808. évben.

## Boreladás

Idei saját termésű fajboraim: Ezerjő, Szankamenka, Kövidinka, Bakar, Szerémi zöld, Mustos fehér, Kadarka, Arramont és Oporto fajtákból összesen 220 hektóliter eladó. A borok bármikor megtekinthetők a czeplédi vonal mellett Nyársapát vasuti állomás közvetlen közelében. Részletebb felvilágosítással szolgál

**Rudinai Molnár István**

Budapest, I., Roham-utca 5.

## SZULTÁNFORRÁS

**A húgyhajtó és húgysavoldó vizek királya, bór- és dús lithion-tartalmu ásványvíz.**

Kiváló vegyi összetétele következtében sikerrel alkalmazható vese-, húgykő- és hólyagbajok esetében, valamint cukorbetegségek, csúszos bántalmaknál; továbbá a légző- és emésztőszervek hurutus bajainak gyógyítására

Igazgatóság: Budapest, IV. Ferencz József-rakpart 22.  
Kútkezelőség: EPERJES.

Főraktár: WAHLKAMPF és GÖRÖG

ásványvíz-nagykereskedő cég  
BUDAPEST, V. ZOLTÁN-UTCA 11. TELEFON 42-55.

**Nagy Ignác** pinczefelszerelési  
cikkek üzlete  
Budapest, VII., Károly-körút 9. sz.

Ajánlja dusan felszerelt raktárát leginkább a sör-, bor- és cognacfejtéshez szükséges tárgyakból, nevezetesen palackokat, palackkupakok, parafadugaszok, czimkék, továbbá dugaszoló- és kupak-gépek, szűrő-készülékek s minden e szakmába vágó cikkek közül legjobb és legpontosabb kiszolgálás.

Kimerítő és képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

## Boreladás.

Neszmélyi óbor palackkérett; 1904—08-as termés. Ugyancsak ujbó a termelőnél jutányos árban eladó. Czim a kiadóhivatalban.

**Szilvorium** 135 liter 1909. évi kis üstön főtt literenként 2:40 koronaért eladú. Kivánatra minta küldetik. **Dessewffy Dezső**, pinczegazdasága, Vanyarcz-Nógrád.

## MUSTÁR

(Eredeti francia-mód)

valamint kitünő minőségű

## paradicsom

1 és 5 literes üvegekben

vendéglős urak részére

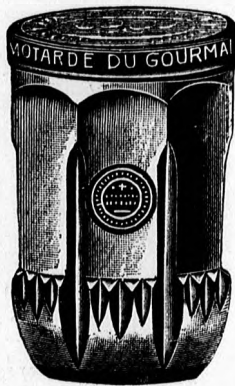
kapható:

**MOCZNIK L.**

conservgyárában

Budapest, VIII. kerület, Alföldi-utca 10. szám.

A budapesti elsőrendű vendéglősök szállítója.



## Bérbeadó szálloda.

**Abádszalókon** (Szolnok vm.) 7000 lakossal, vasuti állomással bíró nagyközségben, járás bírósági székhelyen, a község kellő közepén fekvő „Kaszinó vendéglő” szálloda és italmérési joggal 1910. május 15-től kezdődőleg kedvező feltételek mellett bérbeadó. A vendéglő 3 esetleg 4 vendégszobából, 1 nagyteremből, 1 italmérési helyiségből és a szükséges mellékhelyiségekből áll, Értekezni lehet **Dr. Ungár József** ügyvéd irodájában Abádszalókon.

## Uradalmi bor

saját termésű fehér és siller  
:: 1908 és 1909. évi ::

**Gróf Károlyi László ur**

öméltósága

Káposztásmegyeri pinczéből 50 liternél nagyobb mennyiségben eladó. Árusítás minden szombaton délelőtt. Bővebb értesítés nyerhető:

**Uradalmi Tisztartóság,**

Káposztásmegyer.

Telefon 85—49.

SIPFLUSZ LAPJA

**KAKASMÁRTON**

Magyarország legkedveltebb élcslapja.  
Megjelen minden vasárnap. Egyes szám 15 krajczár.  
Előfizetési ár: Egész évre . . . . . 6 frt  
Fél évre . . . . . 3 frt  
Negyed évre . . . . . 1 frt 50 kr

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Budapest, VIII. ker., Rökk Szilárd-utca 4.

## HIRMANN FERENCZ

rézaru-gyára

Budapest, VII., Csányi-utca 7. sz.

Készít gőz-, víz- és légszuszvezetékekhez szükséges rézarukat. Bor-, és sör-szivattyukat, sör kimerő-készülékeket légnomással, valamint mindennemű rézcsapokat, fémfelirati táblákat és rézsúlyokat. — Alapított 1880-ban. — Az 1896. ezredéves orsz. kiállításán az állami ezüst-éremmel kitüntetve.

TELEFON: 29—03.



## „Gyártelep” Sörfőzde-Részv. Társ. Temesvározt

*hazánk legnagyobb vidéki sörfőzdeje tisztelettel ajánlja a legfinomabb vitágos söröket pöllő*

## dupla korona sörét

*azonkívül külön minőségű márcziusi, udvari, dupla márcziusi, bajor, bak stb sörét*

*Árjegyzékkel szívesen szolgál fenti vállalat.*

Budapesti főraktár: VIII., Práter-u. 44/a.



**PANNONIA**  
**SEC**

**HÖLLE PEZSGÖGYÁR**  
**=BUDAÖRS.=**

## Első magyar részv. serfőzde

Gyártelep és központi iroda: Kőbánya  
Telefon szám: 52—60.

Városi iroda: VIII., Eszterházy-utca 6.  
Telefon szám: 52—59.

Palackzsör osztálya: X. kerület Kőbánya.  
Telefon szám: 56—58.

## Pinczerek figyelmebe!

Fő- és fizetőpinczerek, kiknek oldalasztárca (párispénz) vagy pinczértáska (apró- és ezüst számára) van szükségük, a melynek feneke nincs jobbé külön beillesztve, hanem a felsőrészes az aljával egy daraból készült — a legújnyosabb árak mellett szerezhetik be.

Árak 8-tól 12 koronáig.

## Molnár Vilmos

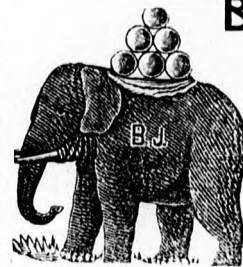
kesztyű- és sérvkötőgyárosnál.

Budapest, VII., Károly-körút 28. szám.

(Központi városház.)

Gummi- és halhólyag-különlegességek tucatonként 2, 3, 4, 5 és 6 forint. Nagy raktár a legkiválóbb gyártmányú göröcsér, gumiharinyák, sérvkötők, szuszpenzoriumok és a legkülönfélébb betegápolási cikkekben.

## BEITZ JÁNOS



müesztergályos, dákó- és billárdgolyó készítő, kávéházi eszközök raktára és javítóműhelye

**BUDAPEST,**

VI. Akaczfá-u. 55.

TELEFON 81—90.

## Pályázati hirdetmény.

Kassa szab. kir. város, gróf Bercsenyi utcájában (ezelőtt Rózsa-utca) a város legelőkelőbb helyén a „Kassai Társaskör” saját céljaira egy emeletes palotát épít, melynek földszintjében mintegy 600 m<sup>2</sup> beépített területtel és 45 méter utcai fronttal kávéház éz vendéglő nyer elhelyezést. E két helyiség külön-külön, vagy együttesen adatik bérebe.

Felhivatnak azon urak, a kik e helyiségek bérletére reflektálnak, hogy erre vonatkozó ajánlataikat legkésőbb **1910. évi január hó 10-ig** dr. Neuwirth Elekhez (Kassán, Fő-utca 43.) nyujtsák be, a kinél részletes felvilágosítások szóbelileg is beszerezhetők.

A helyiségek bérelete 1910. november 1-ével kezdődik.

A mennyiben az érdekeltek az építkezés alkalmával a földszinti helyiségek beosztására nézve bizonyos igényeket támasztani kívánának, azok a lehetőséghez képest figyelembe fognak vétetni.

Kassa, 1909. december 25.

**Dr. Neuwirth Elek**

a „Kassai Társaskör” igazgatója.

== Ó-BORT ==

(1906—7—9 évi) 80—100 hektót elad:

Györfi József szőlőbirtokos, Kis-Kunhalason.

**BOR.** 110 hektoliter idei, 50 hektoliter eladó. Miháلكovics Tivadar kir. közjegyző Győr.

## A petánczi „Széchenyi” gyógyforrás

lithiumos alkalikus ásványvíz.

Gazdag natrium, hydrocarbonat és lithium tartalmánál fogva a hasonló természetű hazai és külföldi gyógyvizek között az első közé tartozik. Kizárólagos főraktár:

**Péczely és Gebhard,**  
Budapest, II., Batthyány-u. 3. Telefon 40—97.

## Iparsó

fagyalt, jegeskávé, hidegkésztmények előállításánál a jég szózására, valamint hűtőkészülékekhez. Minden felvilágosítást és értesítést szóbeli vagy írásbeli kérésre díjmentesen nyújt

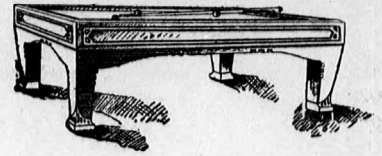
A Magyar Királyi Sojvédék Vezérügynöksége  
BUDAPEST, V., Váci-körút 32. sz.

## Szőlőoltvány,

szőlővesszőről és borról nagy képes árjegyzéket **ingyen** és bérmentve küldöm meg, aki címét tudja. Ezen könyvet még az is kérje, aki rendelni nem akar, mert ebből megtanulhatja a szőlőtelepítést s emellett sok szőlőkép van benne. Szőlőoltványokból és más egyéb európai és amerikai sima és gyökeres vesszőkből, a világhírű Delawareből állandóan több millió készlet eladó, olcsó ár mellett. Több ezer elismerő levél, köztük több hercegi és grófi uradalomtól. — Cím: **Szűcs Sándor fia szőlőtelepe, Bihardiószeg.**

## Seifert Henrik és Fia

cs. és kir. udvari **tekeasztalgár.**  
Császári és királyi szabad. jégsekrengyár.  
**Budapest, VII., Dob-utca 90. sz.**  
Árjegyzékek vidékre ingyen és bérmentve.



## HORVÁTH és CSILLAG

tekeasztal, dákó- és műbutorgyár Budapest, VII., Klauzál-tér 6. — Telefon 95—31. — Teljes kávéház, étterem és szálloda berendezések Állandó raktár kész és használt tekeasztalokban. — Árjegyzék vidékre ingyen és bérmentve.

**Vendéglősök** vagy nős pinczerek népelelmezési könyhák kezelésére kerestetnek, szükséges tőke ezer korona. — Czim a kiadóhivatalban.

Ö császári és királyi  
Apostoli Felségének  
gazd. hivatala által  
különlegesen igazolt



„SOVERAIN  
CHAMPAGNER  
HENRIOT“

## HENRIOT & Co., REIMSI

csász. és királyi, továbbá németalföldi udvari szállító, kamarai szállító, szőlőbirtokos cég. \* (Alapított 1908-ban.)

## HORTZ VALÉR KÁROLY

RÁKOSPALOTÁ.

Szétküldési raktár

A Magy. Kir. Fővárm. Házban, Budapest.

## Kávéházi és vendéglői

berendezések, billiárdasztalok, chinai ezüst és alpacca áruk, márvány asztalok, hajlított székek, valamint kerti székek és asztalok, porcellán és üvegneműek, abroszok és asztalkendők legolcsóbb és legelőnyösebb beszerzési forrása.

## Glück Márton és Fia

Budapest, VI. ker., Hajós-utca 17.

TELEFON 80—61.

## AZ „ERDÉLYI PINCZE - EGYLET“

császári és királyi udvari szállítók  
KOLOZSVÁROTT.

Sürgönyözim: Bortermelők szövete Kolozsvár.  
Ajánlja egyenesen a szövetezeti termelő tagjaitól beszerzett és minden kiállításon elsőrendű érmekeket nyert tisztán kezelt és kitűnő minőségű **fehér- és veres-, asztali-, pecsenye-, csemege- és gyógyborait.** Megkeresésére készséggel küld árlapot az igazgatóság.

## BORHEGYI F. borkereskedő.

Budapest, V. kerület, Gizella-tér I. szám

Pinczék: Budafokon és V. kerület, Dorottya-utca 8. sz.

Ajánlja a legjobb:

francia és magyar pezsgőket, cognacot és likőröket gyári áron. Belföldi borait az első hírneves bortermelőktől a legjutányosabb áron szolgáltatja. — Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesíttetnek.

## SZIMON ISTVÁN

fűszer, csemege, főzelék és huskonzervek, sajt, vaj, bor, pezsgő, likőr, cognac, rum, tea, kávé.

Főüzlet:

BUDAPEST, V., KER. VÁCZI-KÖRUT 12. SZ.  
Telefon 29—60.

Fiók:

Budapest, V., Váci-körút 60. Telefon 26-22.

**A legtöbb szálloda, vendéglő és kávéház állandó szállítója.**

Méltóztatások előny árjegyzéket kérni.

Tessék speciális kávé ajánlatot kérni.

Cs. és kir. udvari  
**DREHER ANTAL**  
Budapest

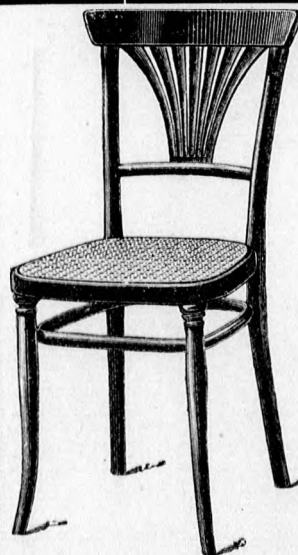
Városi iroda: VIII., József-utca 38.

Ajánlja kitűnő minőségű ászok-, király-, mároziusi-, kiviteli mároziusi-, korona- (à la pilseni), maláta-, bajor-, dupla mároziusi- és bak-sörét,

Különlegesség: dupla maláta kősör kőkorokban. Nagyobb mennyiségűt saját jégkocsijában szállít.



és kamarai szállító.  
**SERFŐZDÉJE**  
Kőbányán.  
Saját palaozk-töltés.



## „MUNDUS“

EGYESÜLT MAGYAR HAJLITOTT FABUTORGYÁRAK R-T.

Központi iroda:

BUDAPEST, V., BÁLVÁNY-U. 10.

Raktár:

BUDAPEST, IV., KOSSUTH LAJUS-UTCA 15.  
Telefon 89—51.

GYÁRAK: Besztercebánya, Borosjenő, Kassa, Ungvár, Varasd, Vrata. Mindennemű hajlított fabutor és kerti butor.

Ajánlja kávéházi és vendéglő berendezésekre esinosen kiállított gyártmányait.

# SCHÄTZ JÓZSEF

sörnagykereskedő

Budapest, VIII. ker., Práter-utca 47.

Telefon 57-22.

Károly István főherceg, Angol Porter sörének főraktára.  
Dreher Antal sörfőzdéi részv. társ. főelárúsítója.  
Az Első Magyar Részvény Sörfőzde főelárúsítója.

**Ujabban**, számolva az észlelt áramlattal, hogy tisztelt vevőinek a való müncheni Bajor sörök iránti óhaját kielégíthesse elhatározta, hogy **eredeti müncheni** sört is fog állandóan raktáron tartani. E végből kiválasztotta a jók közül a legjobbat — a legkevesebb reklámmal dolgozó és mégis leghiresebb — Amerikába nagymértékben exportáló

Jos. Sedlmayr Bierbrauerei zum Franziskaner-Keller A. G. müncheni nagy sörfőzdét és ennek képviselőjét Magyarországra, Horvátországra, Bosznia és Hercegovina területére átvállalta. Kőbányai sörökön kívül tehát ezután állandóan raktáron tartok

## Kiviteli barna müncheni sört

is úgy  $\frac{1}{4}$ ,  $\frac{1}{2}$  és  $\frac{1}{1}$  hordókban mint palaczkokban és kérem a nagyérdemű közönség, valamint az ismétlárúsítók hatalmas karát, hogy megrendeléseikkel szerencséttesen nek, eleve is a legfigyelmesebb pontos kiszolgálást ígervén.

Kiváló tisztelettel

**SCHÄTZ JÓZSEF**

sörnagykereskedő

Budapest, VIII., Práter-utca 47

**Najman József** hentes-mester Budapest, VIII., Német-utca 21. sz. Szállít vendéglősök, kávéházok, korcsmárosok stb. részére a legjobb minőségű virstliket, kolbászokat napi áron. Megrendelések pontosan teljesítettek.

# Dr. SZULY ALADÁR

élelmiczkék és fűszer  
nagykereskedése

PÁRATLANUL GAZDAG KÜLÖN CSEMEGEOSZTÁLY

Budapest, Múzeum-körút 23.

A világhírű francia DELBECK & Comp.  
reimsi pezsgőbor-gyár

magyarországi főlerakata

Dr. Szuly Aladár



Dr. Szuly Aladár

Válogatott fűszerárak,  
mindennemű bel- és kül-  
földi csemegék, magyar és  
francia pezsgőborok, rum  
és tea, liqueurök, sajt, vaj,  
kassai, prágai sonka fel-  
vágottak, gyümölcsök stb.  
stb. raktára.

# A legjobb étel

is rosszul sikerülhet, ha nem a megfelelő fűszert használja hozzá!  
Ön nem takarít semmit ha olcsót vesz, mert elrontja az ételt!

**A kálmán-féle szabadalmazott**

# BIBOR-PAPRIKA

a legjobb, legszebb és legkiadóbb. Rzine remek és az ételnek különös józamatot kölcsönöz. Csak eredeti és védett csomagolásban kapható. Kedvezményes ár a vendéglős urak részére: 5 kor. különként. Tessék kísérletet tenni vele, soha többé más paprikát használni nem fog. Ajánlok továbbá egyéb minőségű, szavatolt vegytiszta, saját őrletésű

## valódi szegedi paprikát

a következő árakban:

Prima rózsapaprika	1 Ko.	1'80 kor.
Különleges rózsapaprika	1 "	2'— "
Gulyáspaprika, csipős	1 "	2'40 "
Féledes E jegyű	1 "	2'80 "
Egész édes EE jegyű	1 "	3'20 "
EEE egész édes legjobb minőség	1 "	3'60 "

## Szalámi legfinomabb minőség napi árban.

Áruim tisztaságáért és jóságáért feltétlen szavatosságnat vállalok. Meg nem felelő árukétt a pénzt visszatérem, vagy megfelelőre kicserélem! Elismerő levelek egész halmazával naponta érkeznek be! Kérem nagybecsű megbízásait s vagyok teljes tisztelettel

**Kálmán József paprikanagykereskedő**  
**SZEGED, DUGONICS-TÉR 7.**

Alapítottott  
1825.



Alapítottott  
1825.

# HUBERT J. E. POZSONY.

Csász. és kir. udvari szállító.

Különlegességi  
jegy.



Különlegességi  
jegy.

**„GENTRY CLUB”**  
a budapesti orsz. kaszinó pezsgője.

# LITTKÉ L.

PEZSGOGYÁRTELEPE

:: PÉCSETT ::

BUDAPESTI FORAKTÁR:

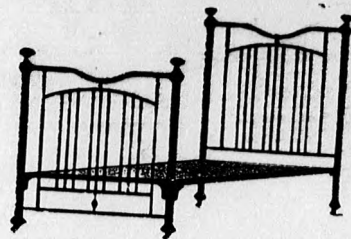
IV., SZÉP-UTCZA 3.

TELEFON 10—85. ::



Jó hírnév és a fogyasztó közönség helyes ízlésére vall, hogy pezsgónk rohamosan terjed és nagy keresletnek örvend.

KAPHATÓ: minden elsőrangú fűszerkereskedésben, kávéházban és vendéglőben.



Szálloda berendezések  
**Bruck J. Henrik**

vas- és rézbutorgyára

**Budapest.**

Gyár: IX., Lilliom-utca 8. szám. (Saját házában.)

Mintaraktár és iroda: VI., Andrásy-ut 32.

Ajánlom dusan felszerelt raktáromat vas- és rézbutorban, olcsó árban és kedvező fizetési feltétellel.

## Borvásárló vendéglősök figyemébe!

Szeretnék állandó összeköttetést szerezni sajáttermésű nemes kadarka és rizling boraimra. Szállitok bármilyen mennyiségben.

**Weisz József**, szőlőbirtokos  
Keczel, (Pestmegye).

**25—30 hl. 1862., 1882., 1885., 1886-iki fehér óbor eladó** egészben vagy kisebb tételekben, literenkint 1 korona árban, ugyszintén 2 éves kis üstön főzött tiszta szilvapálinka 100 liter 3 kor. árban, **Höhn Lajos** gazdaságában, **Felső-Oszkó** Vas megye, állomás helyben.

## Kitünő 1908. évi termés.

Ó-Rizling 140 hektó, Ó-Kövidinka 60 hektó eladó.

**KOVÁCS JÓZSEF**  
KECSKEMÉT VII./37. SZ.

Magyarország legnagyobb és legelterjedtebb szőlészeti szaklapja a

# BORÁSZATI LAPOK

mely újévtől kezdve 41-ik évfolyamban hetenként jelenik meg igen bő és változatos tartalommal.

Ezen szaklap, mely nemcsak a magyar szőlészeti és borászati viszonyokat ismerteti, hanem legélénkebb figyelemmel kíséri a külföldi tapasztalatokat is, minden kétséget kizárólag a leg-sokoldalubb és legtartalmasabb szőlészeti ujság, mely minden más szőlészeti szaklap olvasását fölöslegessé tesz.

## A „BORÁSZATI LAPOK“

a „Magyar Szőlősgazgák Országos Egyesület“-nek hivatalos közlönye.

A Borászati Lapoknak a közgazdaság és a gyakorlati szőlőművelésnek és borászatnak szentelt rovatai igen kimerítő, de különös súlyt helyez a tudósításokra is, a miben több mint száz tudósító dolgozik a lap szerkesztőségének kezére.

Minden előfizető évenként legalább két nagy színes mű-mellékletet kap, valamely magyar szőlőfaj hű képét. A lap két hetes ingyen melléklete a „Gazdasági Tanácsadó“.

Laptulajdonos:

Baross Károly örököse.

Felelős szerkesztő és kiadó:

Dr. DRUCKER JENŐ.

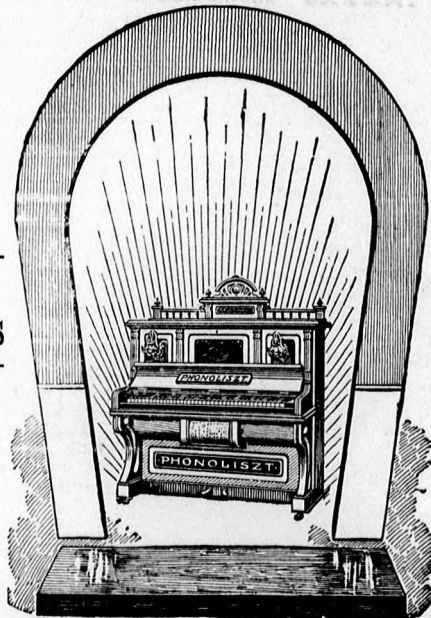
A lap előfizetési ára:

1 évre 12 kor. 1/2 évre 6 kor. 1/4 évre 3 kor.

Mutatványszámot 3 héten át szívesen küld a **BORÁSZATI LAPOK** kiadóhivatala (Budapest, IX. ker., Üllői-ut 25. sz.)

750  
munkas

49 első  
díj



Minden vendéglő és kávéház helyiségben

**MÁGNES**

képeznek a Hupfeld-féle zeneszerkezetek.

Európa első és legrégebb zongora gyárából. Villanyos erőre berendezett Phonolist zongorák, sulyfelhuzással működő zongora. **Orchestrion**, Atlantic vonós, Xylophon, hegedű sip és mandolin hangokkal.

A Hupfeld-féle zeneszerkezetek előnye minden más zeneszerkezetek felett a következők: Legtökéletesebb zenehangzás, szolid és cél-szerű, modern művészi kiállítás, határtalan tartosság.

Kinek szándéka van ily zeneszerkezetet vásárolni, ne mulassza el ár-jegyzéket, esetleg mintaraktáramat megtekinteni.

Árjegyzék ingyen és bérmentve. Érdeklődőknek a zeneszerkezetek mintaraktáramban díjtalanul bemutatattnak.

A fent nevezett zeneszerkezetek kényelmesen fizethető havi részletekre is kaphatók

**MARTIN JÓZSEF BUDAPEST, VIII., Kenyérmező-u. 6.**

Magyarországi képviselőség és mintaraktár.

